



GAZETA jaworska®



TYGODNIK • NR 32 (221) • CZWARTEK, 11 SIERPNIA 1994 R. • 5000 zł

Jaworskie pogotowie: obawy i nadzieje

str. 2

Nagrody, nagrody...

str. 3

Kieszenie pełne i ... puste

str. 4

Wskrzeszanie izb rolniczych

str. 9

Pieski problem

str. 12

Czy Młynówką popłynie woda?

Upały stulecia uświadomiły nam znaczenie nawet najmniejszych cieków wodnych, takich, jak np. Młynówka. Gdy zabrakło w niej wody, właściciele położonych wzdłuż działek gospodarstw natychmiast zaczęli bombardować telefonami redakcję, urzędy i spółkę "Młynówka".

Nasi rozmówcy za brak wody w Młynówce winili ogrodników i właścicieli gospodarstw rolnych, którzy poprzeczali Młynówkę w jej górnym biegu tamami, bez wymaganych zezwoleń. Spróbujemy ustalić, czy tak jest naprawdę.

Szef spółki "Młynówka" p. Henryk Wojtala stwierdził jednoznacznie w rozmowie z nami, że woda nie płynie tym ciekim, ponieważ koryto jest zamulone - warstwa mułu w niektórych miejscach sięga 0,5 metra - i praktycznie na całej długości Młynówkę trzeba pogłębić. Problem jednak w tym, że Młynówka płynie przez trzy gminy: Dobromierz, Paszowice i Jawor. Tylko w Jaworze, gdzie opiekuje się nią specjalnie powołana spółka, jest ona jako tako uporządkowana. W pozostałych gminach trzeba będzie utworzyć w tym celu grupy robocze, np. z pracowników interwencyjnych, a koszty robót pokryć z gminnego budżetu.

Jak nas poinformował p. Henryk, 27 lipca br. odbyło się w tej sprawie spotkanie władz lokalnych, na którym przyjęto taki właśnie scenariusz działania. Całość prac związanych z odmulaniem Młynówki będzie koordynować jaworska spółka wodna, która ma utworzoną stałą grupę roboczą do tych celów. W Paszowicach i Dobromierzu prace będą wykonywane w ramach robót interwencyjnych, pod nadzorem fachowców ze spółki. M.in. zostanie naprawiona zastawa w Czernicy i inne urządzenia regulacyjne i wodne.

Dowiedzieliśmy się również od p. Henryka, że jego spółka obecnie pracuje nad przykryciem Młynówki na odcinku ok. 130 metrów wzdłuż ul. Limanowskiego, gdzie powstaje centrum usługowo - handlowe. Wcześniej przykryto ok. 160 - metrowy odcinek ciekłu pomiędzy ogródkami działkowymi przy ul. Sikorskiego.

W latach 1995-96 spółka "Młynówka" zamierza skoncentrować prace w Starym Jaworze, gdzie będzie regulowane koryto i porządkowane brzegi i dno. W miejscach najbardziej narażonych na zanieczyszczenie Młynówka zostanie przykryta.

(r)

W drugiej połowie września będziemy gościć w Jaworze pisarzy i poetów z całej Polski.

Jaworskie Biesiady Literackie to impreza, która na trwałe weszła do kalendarza kulturalnego Jawora i okolicznych gmin. Na zaproszenie Jaworskiego Ośrodka Kultury, od 1978 r. do miasta rokrocznie przyjeżdżali pisarze, poeci, krytycy z całego kraju. Na czas ich pobytu Jawor stawał się literacką stolicą Polski.

Goście odbywali spotkania w szkołach, zakładach pracy i placówkach kulturalnych. Odbywały się sesje literackie, dyskusje o współczesnej literaturze i kondycji naszej najmłodszej literatury, o jej miejscu i pozycji wśród młodej generacji Polaków.

Jawor, a szczególnie jego mieszkańcy, stawali się dla pisarzy polem do świadczalnym w ich przyszłej twórczości. Znakomitym tego przykładem może być twórczość Henryka Worcella z ostatniego okresu jego życia. Stwierdził on, że właśnie w Jaworze podczas wizyt w Kuźni i długich rozmów z jej dyrektorem Naczelnym Aleksandrem Pruszkowskim porównał życie do...rozdrabniacza produkowanego przez ten zakład.

Henryk Worcell /Stanisław Kurtyka/ który zrobił rozgłos przed wojną wydając przy niemałej pomocy Michała Chormańskiego swoje słynne "Zakłętę rewir", patron Biesiad, niejednokrotnie podczas posiłków opowiadał młodym kelnerkom, jak powinny szanować swój zawód.

Słynne były utarczki słowne w pokojach byłego hotelu Arkady trwające do wczesnych godzin rannych Henryka Worcella i Marka Sołtysika, który właśnie pisał swoją, moim zdaniem najlepszą, książkę "Świadomość to kamień" o życiu i twórczości Michała Chormańskiego. Na kartach powieści Marka Sołtysika niejednokrotnie można rozszyfrować jaworskie wątki - trzeba tylko znać klimat ówczesnych sporów i dyskusji.

Nad merytorycznym kształtem imprezy czuwał jej dobry duch -

pisać w następnych numerach/. Z rozrównieniem wspominają spotkania w prywatnych domach w Jaworze, i okolicznych wsiach. Wielu z nich koresponduje z naszymi Czytelniczkami i Czytelnikami.

Dzięki temu, że nasi Czytelnicy mieli bezpośredni kontakt z pisarzami, sami chwytały za pióro, próbując swoich sił...

Tak było przed kilku laty. Dziś impreza wraca do kulturalnego kalendarza miasta. Dzięki staraniom pracowników Jaworskiego Ośrodka Kultury i osobistemu zaangażowaniu dyrektora Wydziału Kultury i Sztuki Urzędu Wojewódzkiego p. Zbigniewa Kraskego, znajdują się na nią pieniądze. Do Jawora zostanie zaproszonych 10-15 pisarzy z różnych orientacji i pokoleń. Planowane są spotkania w szkołach i

JAWORSKIE BIESIADY LITERACKIE po raz dwunasty



Pamiątkowe zdjęcie sprzed 5 lat

Stanisław Srokowski, który zastępował Henryka Worcella na fotelu wiceprezesa wrocławskiego oddziału ZLP. Stanisław Srokowski imprezie pozostał wierny do dziś, uczestnicząc we wszystkich jaworskich spotkaniach. To on nadawał kształt biesiadom, to on zabiegał o przyjazd do Jawora literackich czołówek kraju.

Udawalo mu się to znakomicie. Dzięki temu mogliśmy w Jaworze gościć tak znanych literatów jak: Gerard Górnicki, Wiesław Myśliwski, Piotr Kuncewicz, Tadeusz Śliwiak, Marek Sołtysik, Józef Baran, Józef Łoziński, Janusz Termer, Adam Ziemanin, Zdzisław Smektała, oraz wielu, wielu innych /będziemy o nich

instytucjach kulturalnych Jawora, Legnicy i okolicznych gmin. Odbędzie się szeroka dyskusja na temat obecnych trendów w literaturze, o jej kondycji, i potrzebie tworzenia. Tyle zakładają organizatorzy. Jakie są potrzeby w tym zakresie, pokaże przyszłość. Być może będzie to jedna z pierwszych imprez integrująca środowisko literackie, które podzieliło się na kilka orientacji.

Ewentualnych przyszłych uczestników tych spotkań już dziś zapraszamy do dyskusji. Wszelkie uwagi i spostrzeżenia postaramy się uwzględnić w trakcie imprezy. Zapowiadamy jednocześnie, że o "Biesiadach" będziemy pisać w cyklu "Wspomnienia, wspomnienia". Tych, którzy chcieliby napisać swoje wspomnienia informujemy, że łamy naszej gazety są otwarte - czekamy na listy.

Józef Noworól

Wybory Miss Jawora '94

20 sierpnia br. mija termin zgłaszania w naszej redakcji kandydatek do tytułu Miss Jawora '94. Dziś prezentujemy pierwszą, która zgłosiła się do konkursu.

Jest nią Ewelina Kwolek, mieszkanka Jawora, lat 18, uczennica Liceum Ogólnokształcącego w Jaworze. Ponadto telefonicznie zgłosiły się dwie kandydatki z Męcinki i dwie z gminy Dobromierz, które zapraszamy do naszej redakcji.

Przypominamy, że kandydatki muszą mieć ukończone 17 lat, być stanu wolnego, bezdzietne, i pochodzić z byłego powiatu jaworskiego. (Panie z Wrocławia i Świdnicy informujemy, że muszą się wylegitymować jaworskim adresem zamieszkania na tydzień przed imprezą - w wyjątkowych przypadkach dopuszczymy zameldowanie tymczasowe).

Są już pierwsze kandydatki

Dla kandydatek przygotowujemy specjalne zgrupowanie w ostatnim tygodniu sierpnia. Zajęcia prowadzić będą znani choreografowie, Artur i Katarzyna Weratowie, a odbywać się będą w klubie rozrywkowym jaworskiego Ośrodka Kultury "Parkowa".

Regulamin konkursu nie będzie odbiegał od ubiegłorocznego. Kiosk "U Gutka i Tońka" w Rynku wypożycza nagrania na kasetach wideo z poprzednich konkursów.

Zgłaszają się już pierwsi sponsorzy, a wśród nich pp. Ryszard Myślicki, Stanisław Deptuch, Zdzisław Rojowski, Stanisław Furtak. Sądymy, że już tradycyjnie ci, którzy w latach poprzednich sponsorowali imprezę, nie zawiodą w tym roku.

Również przydzielono już funkcję sekretarza konkursu, którą objęła po raz czwarty p. Mirosława Polak.

Czekamy na dalsze zgłoszenia kandydatek i sponsorów.

E.M.



Tak było przed rokiem...

wydarzenia

Jaworskie pogotowie: OBAWY I NADZIEJE

28 lipca br. w jaworskiej filii Wojewódzkiej Stacji Pogotowia Ratunkowego spotkali się z kierownikiem filii, dr. Jerzym Korysiem, przedstawicielem władz gmin obsługiwanych przez jaworskie karetki: Jawora, Paszowic, Męcinkę, Mściwojowa. Z półgodzinnym opóźnieniem na spotkanie przybył wójt z Wądroża Wielkiego, który w chwilę później, pod błahym pretekstem, spotkanie opuścił.

Wszystko świadczy o tym, że jaworskie pogotowie przetrwa w zajmowanym obecnie budynku co najmniej do roku 2000 - powiedział zebrany dr Koryś. W świetle tego już teraz należy rozwiązać problem ogrzewania budynku i wymienić sieć elektryczną. Na to Wojewódzka Stacja Pogotowia Ratunkowego nie ma pieniędzy. Środki, które

re na ten cel miał przekazać KGHM, niestety, do pogotowia nie trafią. Jeżeli chce-

my, żeby pogotowie w Jaworze działało - musimy wspólnie niezbędne sto kilkadziesiąt milionów złotych zdobyć - stwierdził.

Dzięki pomocy miasta i, ostatecznie, Burmistrza, w budynku pogotowia przeprowadzono niezbędne dla jego funkcjonowania remonty. Po dokończeniu prac będzie można urządzić ambulatorium z tzw. częścią brudną i czystą. Po wyremontowaniu łazienki jaworskie pogotowie będzie dysponowało jedną z lepszych baz w województwie.

Sprawne funkcjonowanie pogotowia nie byłoby możliwe bez przychylności kie-

lokalnych społeczności, oczekując? Nie tylko pomocy w rozwiązywaniu problemu ogrzewania budynku, ale także w kilku innych sprawach - powiedział kierownik jaworskiej filii pogotowia. Na przykład, spowodowania, aby gminne ośrodki zdrowia były czynne również po południu, co znacznie odciążałoby ambulatorium przy ul. Szpitalnej, gdzie trafiają z odległych wsi pacjenci na nieskomplikowane zabiegi, które z powodzeniem mogłaby wykonać na miejscu pielęgniarka.

W imieniu obecnych przedstawicieli władz gminnych odpowiedział wójt Męcinki, p. Michał Puzyński. - Problemy jaworskiego pogotowia są nam doskonale znane. Wiemy także, jak ważną rolę pełni ono w systemie ochrony zdrowia mieszkańców naszych gmin, stąd też nigdy nie uchylaliśmy się od pomocy. Jednakże sytuacja finansowa gmin nie jest dobra, niewielkie są wpływy z podatków. Nie odzegnujemy się jednak od pomocy - poparł s w o j e g o przedmówcę wójt Mściwojowa p. Adam Mazur. Jednakże nie możemy w tej chwili złożyć konkretnych deklaracji...

Postanowiono, że do sprawy pomocy ze strony gmin obecni na spotkaniu powrócą wcześniej jesienią. Do tego czasu wójtowie przedstawiają radom gminnym problemy, z którymi boryka się pogotowie i niezbędne potrzeby w tym zakresie. Mamy nadzieję, że wiejskie samorządy solidarnie pomogą w ich rozwiązaniu.



rownika Przychodni, dr Ryszarda Kowalika, który wszystkie sprawy, z którymi się do niego zwracam, załatwia od ręki - oznajmił dr Koryś.

Czego od panów, jako przedstawicieli

Pomniki przyrody

Na zdjęciu opublikowanym przez nas w nr. 30 kilku naszych Czytelników rozpoznało... kasztan jadalny. Pierwsza zatelefonowała do nas z taką informacją p. Krystyna Kuc, a następnie p. Zbigniew Korgol.

Ku naszemu milemu zaskoczeniu, dwa dni później odwiedził redakcję p. Stanisław Mazurkiewicz, zwołany hodowca rzadkich okazów krzewów i drzew, i oznajmił, że na jego działce w Niedaszowie taki dorodny okaz jadalnego kasztana rośnie! Niestety, nie owocuje.

-Kiedyś, na Węgrzech, kupiłem turebkę jadalnych kasztanów z myślą o upieczeniu ich w domu. Kilka kasztanów, dla żartu posadziłem na działce, ciekawo, czy wyrosną. I stało się - powiedział nam p. Stanisław. - Oprócz jadalnego kasztana mam na działce rzadkość na naszym terenie - krzew derenia jadalnego.

Zachęcamy hobbystów do podzielenia się z naszymi Czytelnikami informacjami na temat nietypowych okazów roślin, krzewów czy drzewek. Mile widziane będą zdjęcia.

Wywęcili "Pollenę"

Przez kilka tygodni przypominaliśmy "Pollenie" o zaniechanych przejściach przy fabrycznym płocie, łączącym ul. Poniatowskiego z Osiedlem Dziecięcym. Kierownictwo zakładu widać nie lubi porządków, bo długo pozostawało głuche na sygnały naszych Czytelników. Nad mieszkańcami osiedla ulitowała się tak często krytykowana przez Jaworzan spółka COM-D i, choć to do niej nie należy, uporządkowała przejście i teren przyległy do muru parafialnego cmentarza od strony osiedla.

Za naszym pośrednictwem mieszkańcy tej części miasta serdecznie dziękują pracownikom p. Eli Wojdyło, którzy szybko uporali się z zadaniem, z którym nie mogli poradzić sobie służby gospodarcze "Polleny".

Na zdjęciu: uporządkowane przejście.



Okazja nie zawsze popłaca

Właściciel pewnej niemieckiej firmy, która zamierza zainwestować w Jaworze pieniądze w przemyśle metalowym, wykorzystując w tym celu pomieszczenia podupadłego zakładu przekonał się namacalnie, że okazja nie zawsze popłaca.

Zatrudnił kilka dni temu do wyburzenia ścianek działowych w pomieszczeniach fabryki dwóch obywateli Wspólnoty Niepodległych Państw chyttrze kalkulując, że robota ta będzie go kosztować znacznie mniej, niż gdyby była wykonana przez tubylców.

Przez dwa dni Rosjanie pracowali w tempie, który zadziwiał nie tylko miejscowych, nie zważając na panujący potworny upał. A właściciel firmy tylko zacierał ręce, zadowolony, że trafili się mu tacy pracownicy.

Ku niepomierzemu swojemu zaskoczeniu stwierdził trzeciego dnia, że Rosjanie nie stawili się do pracy, a na placu przed biurem firmy brakuje nowiutkiego Volkswagena Passata, wyposażonego w najwymyślniejsze systemy alarmowe...

W jaki sposób skradziono auto sprzed nosa stróża i... samego szefa firmy, który w feralną noc pozostał w zakładzie, do dziś głowi się nie tylko on, ale i jaworscy policjanci.

/ryt/

Wolno, ale do przodu

Kanikuła, najprawdopodobniej, wpłynęła na spowolnienie prac biegłych, wycenających lokale użytkowe w naszym mieście. Do soboty, 6 sierpnia br., do Wydziału Gospodarki Gruntami UM wpłynęło zaledwie 8 tzw. operatów biegłych, określających wartość ocenianych nieruchomości.

Przypomnijmy, że niejako na próbę, w pierwszym rzędzie przystąpiono do wyceny następujących lokali: Rynek 25, Legnicka 10, Rynek 19, Limanowskiego 36, Piastowska 16, Staromiejska 16, Kolejowa 14, Plac Wolności /piekarnia/. Były wśród nich sklepy, apteka, biuro turystyczne, zakład fryzjerski, piekarnia - słowem, przekrój tego, co tworzy infrastrukturę handlowo - usługową miasta.

Biegli z listy wojewody, po wzięciu pod uwagę m.in. aktualnej ceny w obrocie nieruchomości; dokonanych nakładów; funkcji wyznaczonej w planie zagospodarowania przestrzennego; położenia lokalu; stopnia wyposażenia w urządzenia komunalne, energetyczne i gazowe; oraz stanu za-

gospodarowania nieruchomości, wycenili wartość 1 metra kw. lokalu. Od pani naczelnik Stanisławy Grosiak dowiedzieliśmy się, że, przykładowo, metr kw. sklepu przy ul. Limanowskiego biegli wycenili na ok. 1 mln 560 tys. zł. zaś lokalu położonego w znacznie atrakcyjniejszym miejscu, bo w Ryнку - na ok. 3 mln 194 tysiące. (Przy powierzchni 40-50 kw. daje to, przyjmując średnią cenę 1 m² - 2 mln zł, sumę 100-120 mln, łącznie ze stosownymi opłatami notarialnymi i skarbowymi, jak powiedział nam zaprzyjaźniony kupiec).

Po wakacjach biegli zamierzają kontynuować rozpoczęte wyceny lokali użytkowych. W przypadku, gdy nowo wybrana Rada Miejska podzieli poglądy swojej poprzedniczki na kwestię bezprzetargowej sprzedaży lokali użytkowych ich dotychczasowym najemcom, na jednym z pierwszych po wakacyjnej przerwie posiedzeń RM dojdzie zapewne do dyskusji nad szczegółami tej operacji.

/r/

Uwaga, absolwenci wydziału prawa!

Prokurator Rejonowy w Jaworze informuje, że istnieje możliwość odbywania aplikacji pozaetatowej w tutejszej Prokuraturze.

Zainteresowani mogą uzyskać szczegółowe informacje osobiście lub telefonicznie: 70-21-56.

III Zlot Motolotniowy w Jaworze

Harcerski Klub Lotniowy "ROTOR" informuje wszystkich Czytelników, że w dniach 26-28.08.br., tradycyjnie na pożegnanie wakacji, organizuje III Zlot Motolotniowy w Jaworze. Planowany jest przyjazd lub przylot około dwudziestu motolotniarzy z okolicznych województw. Prawdopodobnie, nasze województwo legnickie będzie reprezentowane najliczniej.

Miejszem zlotu jest lotnisko sanitarnie przy ul. Starojaworskiej. Podczas zlotu rozegrane będą zawody motolotniowe, a w nich takie konkurencje, jak: poprawne lądowanie z wyłączonym silnikiem, celność lądowania, przelot nad płytą lotniska na najmniejszej wysokości, rzut piłeczką z powietrza do celu na ziemi, konkurencje podczas kołowania, i wiele innych.

Taka forma zawodów, jaką pamiętamy z lat ubiegłych, jest najbardziej widowiskowa. Zapowiada się udany weekend dla tych wszystkich, którzy przybędą na naszą imprezę. Oprócz atrakcji czysto lotniczych będą serwowane przez kuchnię polową gorące posiłki, będzie też ognisko dla wszystkich.

Dla odważnych zapraszamy zaprzyjaźnioną grupę harcerzy "TRAWERS" z samolotem do



lotów pasażerskich, i pilota z dwuosobową motolotnią. Całość, prawdopodobnie, będą rejestrować ekipy Radia Legnica i wrocławskiej TV-5. Oczywiście, bez sponsorów nasza akcja byłaby trudna do przeprowadzenia. Swoją pomoc finansową zapewniła nam już Komenda Hufca

ZHP Jawor i firma Handlowa "MAGAS". Liczymy na to, że również inne firmy i instytucje przyczynią się do rozświecenia naszego miasta - jest ono jedynym miejscem w województwie legnickim, gdzie odbywają się zloty i zawody motolotniowe.

"Kolorowa" znalazła nabywcę

"Kolorowa", która stała niezagospodarowana od dłuższego czasu, znalazła nabywcę. Jak udało nam się dowiedzieć, nowy właściciel zamierza urządzić tam lokal na skalę europejską, z danciem i noclegami. W tym celu zainteresował się całym budynkiem - mieszkającym tam rodzinom zamierza znaleźć inne lokale, a cały blok urządzić wg swojego gustu.

"Prawko" po nowemu.

Od 4 sierpnia br. obowiązują nowe przepisy regulujące zdawanie egzaminu na prawo jazdy. Egzamin będzie można zdawać tylko w województwie, w którym zdający jest zameldowany na stałe.

Poza miejscem stałego zamieszkania będą mogły zdawać egzamin tylko osoby zatrudnione w innym województwie dłużej niż 30 dni, uczące się tam lub służące w wojsku. Także cudzoziemcy, po uzyskaniu zgody kierownika urzędu rejonowego, na podstawie czasowego zameldowania.

Inne będą też sposoby zdawania manewrów na placu. Egzaminowany, który dotychczas popełnił błąd na początku sprawdzianu, był natychmiast dyskwalifikowany. Teraz wynik egzaminu pozna dopiero na końcu jazdy.

Ogłoszenia parafialne

PARAFIA ŚW. MARCINA
Msze św. w niedzielę: 7.00, 8.30, 9.45 (dla młodzieży); 11.00 (dla dzieci); 12.15 (suma); 14.30, 17.30 (nieszpory); 18.00. W dni powszednie: msze św. 6.30, 18.00.

Kancelaria parafialna przy kościele czynna jest w dni powszednie w godzinach 10.00-12.00 i 16.00-17.00.

PARAFIA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO NA PRZYRZECZU
Msze św. w niedzielę: 7.00; 9.00 (dla młodzieży); 11.00 (szkólna); 12.00 (suma); 15.00 (dla najmłodszych); 18.00 (wieczorna).

W każdą drugą niedzielę miesiąca o godzinie 13.00 Msza św. z udzielaniem sakramentu chrztu św.

Msze św. w dni powszednie: 7.00 i 18.00.

Kancelaria czynna we wtorki i czwartki w godz. 16.00-17.00, w soboty w godz. 9.00-10.00 i 16.00-17.00.

KOŚCIÓŁ ŚW. MAKSYMILIANA
Msze św. tylko w niedzielę: 8.00, 10.00. KOŚCIÓŁ ZIELONOSIAŁKOWY
Nabożeństwa: wtorki, godz. 18.00.

Dzieci urodzone w Jaworze

Arkadiusz Goleń
ur. 17.07.94 r. s. Dariusza i Małgorzaty
Anna Marzena Janowska
ur. 14.07.94 r., c. Jana i Małgorzaty
Karol Stanisław Dębicki
ur. 27.07.94 r., s. Dariusza i Renaty
Jakub Jerzy Dębicki
ur. 27.07.94 r., s. Dariusza i Renaty
Krzysztof Artur Szymański
ur. 25.07.94 r., s. Stanisława i Bogumiły
Natalia Małgorzata Chudzik
ur. 27.07.94 r., c. Ireneusza i Jolanty
Krzysztof Marian Jaworski
ur. 29.07.94 r., s. Roberta i Aleksandry
Bartosz Daniel Rejmajer
ur. 1.08.94 r., s. Zdzisława i Lucyny
Paweł Zenon Laszkiewicz
ur. 27.07.94 r., s. Zenona i Beaty
Dawid Jakub Małek
ur. 21.07.94 r., s. Roberta i Małgorzaty
Patrik Erwin Kempirski
ur. 20.07.94 r., s. Tomasza i Renaty
Bartosz Jan Kucharski
ur. 26.07.94 r., s. Jana i Elżbiety

Nagrody, nagrody...

W jednym z numerów "Gazety Jaworskiej" autor podpisujący się "WuBe" zaproponował ustanowienie nagrody dla ludzi, którzy "pracą swą wnieśli wkład w społeczny rozwój miasta". Pomysł jest "świeżej daty", w porównaniu do kilkusetletniej historii miast polskich, chociaż sama idea nagradzania ludzi, którzy zasłużyli się dla władzy, jest stara jak świat.

W średniowieczu władca nadawał takiemu majątek ziemski lub udzielał licznych przywilejów. Dotyczyło to również miast, które za wierność panującemu otrzymywały szereg korzystnych dla siebie przywilejów.

Należy wątpić, czy nagradzanie "za całokształt" pracy na rzecz własnej miejscowości. Pomyślność miasta łączono z władzą. Rajcy, co prawda, za swoje funkcje nie otrzymywali żadnej zapłaty, lecz korzystali za to z licznych ulg i zwolnień. Np. płacili mniejsze dzierżawy dóbr miejskich, wynajmowali kramy i jatki. Przepych, jakim się otaczały rodziny patrycjuszowskie, był dla nich największą nagrodą za trud rządzenia miastem. Inni, nie związani z aparatem władzy, których praca przynosiła również splendor miastu, musieli szukać dodatkowych źródeł utrzymania /gdański

astronom J. Heweliusz żył np. z wytwarzania piwa.../.

Inną formą nagradzania, powstałą w XIX wieku, było nadawanie imienia zszużonego obywatela - części miasta. W Jaworze obecny Plac Kilińskiego do roku 1945 nazywał się Placem Lindemanna /na cześć jaworskiego burmistrza, który przyczynił się do ekonomicznego rozwoju grodu nad Nysą Szaloną/, czy kamienną ławkę w Parku Miejskim nazwano imieniem Bruna Fuchsa, fundatora parku.

Do niedawna przyznawana była odznaka "Zasłużony dla miasta Jawora". Od trzech lat redakcja "Gazety Jaworskiej" organizuje plebiscyt na osobę, która najwięcej zrobiła dla miasta i jego mieszkańców.

Mirosław Szkiłdź

Ogórek, który pochodzi z północno-zachodnich Indii, w Polsce pojawił się dopiero w wieku XVI. Ceniony był wówczas raczej jako lek i środek kosmetyczny, a nie jarzyna.

W wiekach średnich ogórkowi przypisano moc magiczną. Wierzono, że wystarczy położyć ogórek obok gorączkującego dziecka, a gorączka minie. Pity każdego dnia sok ze świeżych ogórków miał odtruwać organizm. Arystoteles natomiast zalecał spożywanie ogórków osobom o nadmiernym temperamencie. Podobno ogórki pozytywnie wpływają na poziom inteligencji. Niewątpliwie faktem jest, że sok z nich łagodzi podrażnienia skóry, wygładza ją oraz, że powinny go spożywać osoby, które nie chcą przytyć.

Trzeba jednak pamiętać, że ogórek jest ciężkostrawny, zawiera też enzym, który niszczy w organizmie witaminę C; w ogóle nie ma on zbyt wielu witamin. Najwięcej powinniśmy jeść ogórków kiszonych, gdyż są łatwiej strawne niż świeże, są również dobrym źródłem witaminy C.

Ponieważ sezon ogórkowy w pełni, zatem - do dzieła!

OGÓRKI KWASZONE. Na litr wody do zalania ogórków należy użyć 4 dag soli i kwiat kopru, korzeń chrzanu pocięty w paski, kilka ząbków czosnku, liście wiśni lub czarnej porzeczki. Moż-

na dodać kilkanaście ziarenek białej gorczycy, dzięki której ogórki dłużej utrzymują jędrność.

Świeże ogórki starannie umyć. Do słoju typu wek kłaść ogórki, ciasno i pionowo. Dodać kwiat kopru, 3-4 ząbki czosnku, kawałek korzenia chrzanu, liście i gorzycę. Wodę z solą zagotować i ostudzić, a następnie zalać ogórki. Na suche brzegi słoików nałożyć gumki, przykrywkę i sprężynki. Po ukwaszeniu słoje wynieść do piwnicy.

OGÓRKI KONSERWOWE. Dokładnie wymyte i oczyszczone ogórki układa się do słoika, także pionowo i ciasno. Sporządzamy zalewę: na litr wody dodajemy 3 dag soli, 2 dag cukru i 1,5 szklanki octu 6%. Do każdego słoika z ogórkami dodajemy koper, trochę cebulki, ząbek czosnku, ziele angielskie, pieprz czarny, chrzan. Pasteryzujemy przez 30 minut w temperaturze 95 st.C.

KORNISZONY. Korniszony należy umyć i dobrze wytrzeć. Następnie nakłuć i natrzeć solą pozostawiając na 24 godziny. Po tym czasie ponownie wytrzeć, tym razem z soli. Zagotować 4% ocet (można go uzyskać dodając w odpowiedniej proporcji wody do octu) razem z solą i pieprzem, gorzycą, cukrem, listkiem laurowym i goździkiem. Gorącym zalać korniszony. Na drugi dzień zlać ocet, ponownie go zagotować i zalać korniszony, do których dodajemy jeszcze cebulkę, pieprz i ziele angielskie.

/LK/

Ogórek na lato

Psycholog pomoże

Jedną z dość powszechnych dolegliwości nie tylko młodych ludzi jest negatywny obraz samego siebie. To, w jaki sposób myślimy o sobie, decyduje o naszym dzia-

aniu i naszym życiu. Wpływa też na naszą aktywność, czy też bierność w wyborze partnera życiowego. Najczęściej osoba, która ma pozytywny obraz siebie ceni swoje zdolności, zalety, urodę, wierzy we własne siły. Znajac potrzeby wy-

bieira partnera, który jej odpowiada i też ma coś do zaproponowania. W niektórych sytuacjach taki wybór jest na zasadzie "coś za coś" i może mieć wydźwięk pozytywny lub negatywny.

Osoby, które mają negatywny obraz siebie, myślą o sobie jako o osobach, którym nic się nie udaje, jako o brzydszych, gorszych, mniej atrakcyjnych. Często też nie uświadamiają sobie swoich potrzeb. Stąd też bardziej dostosowują się do oczekiwań społecznych (siebie nie są pewni). Osoby takie marzą, aby ktoś je dostrzegł, wybrał, częściej są bierne. Pragną,

aby ktoś je dowartościował, ochronił, przeprowadził przez życie. Zdają się wówczas na partnera, nie biorąc odpowiedzialności za swoje życie, co w konsekwencji prowadzi do niezadowolenia i obwiniania innych. Bywa, że takie osoby są uległe i wdzięczne partnerowi, chociaż też niezbyt szczęśliwe, gdyż nie realizują swoich potrzeb, których zresztą często sobie nie uświadamiają.

Zdarza się, że osoba z niską samooceną przyjmuje postawę dawcy. Gdzieś w głębi pojawia się w niej myśl "jestem wprawdzie nikim, ale mam wiele do dania". Pracuje więc, spełnia oczekiwania, odgaduje potrzeby, poświęca się oczekując, że jeśli "da" to również otrzyma. Ten sposób dawania i poświęcania często kończy się rozczarowaniem i bólem.

Jaki jest Twój obraz siebie, drogi Czytelniku? Możesz to sprawdzić kończąc zdanie składające się ze swego imienia i słowa jest.

Janina Szkiłdź

Nasz QUIZ

Czy znasz znaki Zodiaku?

Poniżej są podane zawody i zajęcia typowe dla przedstawicieli poszczególnych znaków Zodiaku. Zastanów się, i wybierz jedną z czterech możliwości. Jeśli rozpoznasz przynajmniej 10 znaków, można przypuszczać, że znasz się na ludziach...

1. W tym znaku spotykamy szczególnie dużo poetów, dziennikarzy, wydawców, pocztowców i akwizytorów. Chodzi o:

- a/ Bliźnięta
- b/ Strzelca
- c/ Ryby
- d/ Pannę

2. Dekorator, architekt, modelka, złotnik, malarz - to profesje często spotykane wśród:

- a/ Baranów
- b/ Koziorożców
- c/ Wagi
- d/ Raków

3. Niezliczone rzesze: wojskowych, chirurgów, sportowców, techników i strażaków występują w znaku:

- a/ Barana
- b/ Raka
- c/ Koziorożca
- d/ Wagi

4. Z ponadprzeciętną liczbą: nauczycieli, wychowawców, dyrektorów, instruktorów i przywódców mamy do czynienia w:

- a/ Skorpionie
- b/ Lwie
- c/ Wodniku
- d/ Byku

5. Sędzia, adwokat, duchowny, podróżnik i wyższy urzędnik - to zajęcia typowe dla znaku:

- a/ Bliźnięt
- b/ Panny
- c/ Ryb
- d/ Strzelców

6. Sporo gospodyń domowych, chałupników, hotelarzy, restauratorów i kucharzy możemy zauważyć wśród:

- a/ Raków
- b/ Koziorożców
- c/ Ryb
- d/ Baranów

7. Słońce w tym znaku skłania do podejmowania pracy w charakterze: bankierów, księgo-

wych, kasjerów, ogrodników i śpiewaków. Chodzi o:

- a/ Skorpiona
- b/ Lwa
- c/ Byka
- d/ Wodnika

8. Emanacje tego odcinka Zodiaku są charakterystyczne dla marynarzy, laborantów, tancerzy, strażników i mnichów. Mowa o:

- a/ Pannie
- b/ Bliźniętach
- c/ Strzelcu
- d/ Rybach

9. Ogromną liczbę detektywów, policjantów, pośredników ubezpieczeniowych, ochroniarzy i grabarzy charakteryzuje znak:

- a/ Lwa
- b/ Skorpiona
- c/ Byka
- d/ Wodnika

10. Wynalazca, konstruktor, elektronik, kosmonauta, działacz społeczny - to zajęcia charakterystyczne dla:

- a/ Byka
- b/ Lwa
- c/ Wodnika
- d/ Skorpiona

11. Wśród przedstawicieli tego znaku można zauważyć wielu zaradców, urzędników państwowych, przemysłowców, rzemieślników i grotolazów. Chodzi o:

- a/ Raka
- b/ Wagę
- d/ Barana
- c/ Koziorożca

12. Emanacje tego znaku są typowe dla zegarmistrzów, higienistek, dietetyczek, korektorów i kontrolerów. Mowa o:

- a/ Strzelcu
- b/ Pannie
- c/ Bliźniętach
- d/ Rybach

Radix

Zanim zostaniemy małżeństwem i utworzymy rodzinę

laniu i naszym życiu. Wpływa też na naszą aktywność, czy też bierność w wyborze partnera życiowego. Najczęściej osoba, która ma pozytywny obraz siebie ceni swoje zdolności, zalety, urodę, wierzy we własne siły. Znajac potrzeby wy-

atracyjnych. Często też nie uświadamiają sobie swoich potrzeb. Stąd też bardziej dostosowują się do oczekiwań społecznych (siebie nie są pewni). Osoby takie marzą, aby ktoś je dostrzegł, wybrał, częściej są bierne. Pragną,

Rozwiązanie: 1a, 2c, 3a, 4b, 4d, 6a, 7c, 8d, 9b, 10c, 11d, 12b.

to i owo..

Żołnierz ukarany dyscyplinarnie zakazem prowadzenia pojazdów może w ciągu miesiąca od zwolnienia wystąpić do sądu wojskowego o uchylenie kary. Wniosek taki składa się za pośrednictwem dowódcy jednostki wojskowej zwalniającej żołnierza do cywila - postanawia rozporządzenie ministra obrony narodowej z 30 maja br. Od wydanego przez sąd wojskowy postanowienia w tej sprawie nie przysługuje odwołanie.

kodeksy wykroczeń w stosunku do wszystkich kierowców.

Ostatni regulamin dyscyplinarny dla wojska wprowadził minister obrony narodowej rozkazem w 1977r. Nowelizacja ustawy o powszechnym obowiązku obrony z 1991r. postanawiała wszakże, że przepisy wykonawcze do zmieniających ją ustaw - w tym także do ustawy o dyscyplinie wojskowej - zachowują swą moc tylko przez pół roku od jej wejścia w życie. Nowy regula-

Odebrane w wojsku, zwrócone w cywilu

Zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych jest jedną z kar dyscyplinarnych, której stosowanie wobec żołnierzy dopuszcza ustawa o dyscyplinie wojskowej z 1963r. Zakres stosowania kar dyscyplinarnych, m.in. w zależności od stopnia wojskowego, jaki ma karany żołnierz i rodzaje kar, określa z kolei regulamin dyscyplinarny Sił Zbrojnych RP.

Zakaz prowadzenia pojazdów może być w wojsku wymierzony przez dowódcę jednostki jako kara dyscyplinarna, ale tylko za czyn naruszający przepisy ruchu drogowego, za który odrębna ustawa przewiduje orzeczenie takiej kary. Nie można więc w ten sposób ukarać żołnierza, który poszedł na lewiznę, lecz jeśli spowoduje zagrożenie bezpieczeństwa w ruchu drogowym, będzie prowadził auto po pijanemu, ucieknie z miejsca wypadku albo nie zatrzyma się do kontroli drogowej. Dowódca może zakazać prowadzenia pojazdów na okres od 6 miesięcy do 3 lat, czyli tak, jak to przewiduje

min dyscyplinarny, który ma mieć już rangę rozporządzenia MON, nie został jednak wydany do tej pory. Spór o to, czy regulamin dyscyplinarny z 1977r. obowiązuje nadal, czy też armia pozostała bez możliwości stosowania wyróżnień i orzekania kar dyscyplinarnych, rostrzygał Sąd Najwyższy uchwałą siedmiu sędziów 31 maja br. orzekając, że regulamin z 1977r. zachował do tej pory moc - powiedział "Rzeczpospolitej" płk Stanisław Małeckie z Biura Prawnego MON.

Wniosek o uchylenie kary dyscyplinarnej zakazu prowadzenia pojazdów składać można w ciągu 30 dni od przejścia do cywila. Złożyć może go tylko żołnierz, który w swoim czasie wniósł zażalenie na tę karę. Sąd rozpoznając taki wniosek powinien uwzględnić czas odbycia kary oraz czy ukarany przestrzegał w tym czasie porządku prawnego - instruuje MON.

Od wydanego w takiej sprawie przez sąd wojskowy postanowienia nie przysługuje odwołanie.

BI

W upał lepiej nie jechać

Panujące od czerwca upały powodują, że jesteśmy ospali i przemęczeni. Upał szczególnie daje się we znaki kierowcom samochodów. Jazda w czasie lejącego się żaru z nieba powoduje zmniejszoną reakcję kierujących na sytuacje wynikające z ruchu pojazdów. Jeśli do tego dodamy temperaturę wewnątrz pojazdu ochodzącą nierzadko do 50 stopni Celsjusza, zwłaszcza w samochodach o ciemnych kolorach lakierów i nie posiadających odpowiedniej klimatyzacji lub nadmuchu zimnego powietrza.

Niestety, wielu z nas musi w tym czasie korzystać z samochodu, a wtedy warto zapamiętać kilka rad, które być może ulżą nam w upalne dni za kierownicą. A oto niektóre z nich:

- * na dłuższe trasy najlepiej wyjeżdżać wcześniej rano, można nawet przed świtem;
- * tak zaplanować jazdę, aby przejazd przez większe miasta odbywać przed lub po godzinach szczytu komunikacyjnego

- * w okresie upałów stosować częstsze odpoczynki, aby w pełni zregenerować swój organizm po każdej godzinie jazdy;

- * nie palić papierosów, bowiem zdaniem lekarzy utrudnia to prowadzenie, a jeśli już to na parkingach w ramach postoju;

- * ważne jest również, aby samochodami o małym komforcie jazdy, np. maluchem przejeżdżać dziennie nie więcej niż 500 km.
- * w samochodach z klimatyzacją lub na autostradach można przejechać nawet do 1000 km w ciągu całego dnia.

Mamy nadzieję, że te kilka rad pozwoli nam na bezpieczne dotarcie do wyznaczonego celu. Szerokiej drogi!

(wm)

Trafiła do naszych rąk instrukcja skierowana przez Departament Podatków Bezpośrednich i Opłat do wszystkich urzędów i izb skarbowych. Instrukcja wyjaśnia wątpliwości dotyczące odliczeń od dochodów - wydatków ponoszonych na cele mieszkaniowe. Wynika z niej, że w pojęciu "roboty remontowe i modernizacyjne" i "nadbudowa lub rozbudowa budynku" kryje się wiele rzeczy, o których na ogół nie wiemy... Sądźmy więc, że publikując tekst owej instrukcji zrobimy prezent wielu naszym Czytelnikom.

Co można odliczyć od podatku?

(Ciąg dalszy z poprzedniego numeru)

11. Instalacje sanitarne wod.- kan. w tym:

- rury,
- złączniki,
- kolana
- zawory
- podejścia
- odpływy
- rewizje

12. Instalacja c.o. i innych systemów grzewczych w tym:

- grzejniki, gałazki, piony, zawory, termostaty
- systemy ogrzewania elektrycznego np. podłogowe
- piece węglowe, piecyki gazowe
- kominki

13. Instalacja elektryczna w tym

- przewody włącznie z rurami instalacyjnymi
- wypusty oświetleniowe
- gniazda wtyczkowe
- puszki instalacyjne
- przełączniki
- instalacje sygnalizacji dzwinkowej (dzwonek wejściowy)
- instalacje tablic licznikowych.

14. Pozostałe instalacje- podtyńkowe, trwale wbudowane w tym:

- instalacje klimatyzacyjno-wentylacyjne
- instalacja anteny zbiorczej
- instalacja telefoniczna
- instalacja alarmowa
- instalacja domofonowa.

15. Pozostałe elementy wyposażenia w tym:

- trwałe zabudowy wnek, pałaczy i ścian
- trwałe obudowy instalacji i grzejników
- 16. Elementy kowalsko - ślusarskie w tym:
- kraty okienne i drzwiowe zewnętrzne i wewnętrzne stałe oraz rozsuwane
- żaluzje przeciwlamaniowe.

W odniesieniu do budynku mieszkalnego w/w zakres może ulec rozszerzeniu o elementy znajdujące się poza lokalem mieszkalnym tj.

17. Schody zewnętrzne.

18. Konstrukcje dachu.

19. Elewacje z obróbkami blacharskimi.

20. Rynny dachowe i rury spustowe.

21. Pokrycia dachowe.

22. Gzymsy i daszki.

23. Kominy wentylacyjne i spalinowe.

24. Izolacje w tym:

- cieplne - (docieplenia)
- przeciwnośnie i wilgotnościorwe z odgrzybianiem

- dźwiękochłonne

25. Elementy klatki schodowej w tym:

- biegi i spoczniki
- wykładziny biegów i spoczników włącznie z nastopnicami

- balustrady

- oświetlenia

- dźwig osobowy (winda)

26. Instalacje w tym:

- uziemnienia i odgromowa
- hydrofornii

- węzła cieplnego włącznie z automatyką

- kotłowni

- przyłącza do sieci c.o., c.w. wodn.-kan. (odcinki rur od zwozów (zasuwy) na odcieście od rurociągu przesyłowego do kurka, zaworu głównego lub zasuw przy budynku, wymienniku ciepła lub na hydroforze).

- przyłącze elektryczne (odcinek od głowicy kablowej odcieściowej w rozdzielni do tablicy złączonej)

- zbiornik stalowy lub żelbetowy - szambo.

Kieszenie pełne i... puste

Od czerwca prezydent Wałęsa zarabiał 32 mln zł, w tym 9 mln to dodatek funkcyjny. Premier Pawlak 30 mln. Ministrowie po 25 mln zł. Jeszcze w maju prezydent zarabiał 20 mln zł, a premier Pawlak - 19 mln. Majątek premiera w pobliżu Płocka - 20 hektarów z małym parkiem maszynowym wartym ponad 500 mln zł, wyżywiający siedmiosobową, wielopokoleniową rodzinę - można oszacować na ponad miliard. Wicepremierzy mają obecnie gaże 26 mln zł. Ministarskie pensje mają teraz: rzecznik praw obywatelskich, szefowie kancelarii Sejmu i Senatu oraz prezes Trybunału Konstytucyjnego. Wojewodowie, podobnie jak wiceministrowie, odbiorą w kasie po 22 mln zł zamiast dotychczasowych 14 mln zł.

23 czerwca także posłowie, decyzyjnym Prezydium Sejmu, postanowili przyznać sobie po kilka milionów więcej. Poseł zawodowy otrzymuje po 16 mln zł (8 mln diety i 8 mln - ryczałtu), przedtem dostawał 11 mln. Członkowie rządu, którzy jednocześnie są posłami, nie zrezygnowali jak dotąd z diety poselskiej. Do poselskich aparyatów należy dodać także pewne oszczędności. Parlamentarzyści nie płacą za korzystanie z publicznych środków transportu i za hotel poselski. Pan prezydent będzie mógł dożywotnio korzystać ze stosownego pojazdu itd.

Orientacyjnie można przyjąć, że we władzach centralnych najwyższe przeciętne wynagrodzenia otrzymują członkowie trybunału Konstytucyjnego (w styczniu przeciętnie ponad 19 mln zł), NIK, Naczelny Sąd Administracyjny, Sąd Najwyższy i Kancelaria Prezydenta. Spośród ministerstw najwyższe opłacani są pracownicy... Ministerstwa Pracy i Polityki Socjalnej.

Kohl, Clinton, Wałęsa...

Prezydent Wałęsa otrzymuje obecnie uposażenie stanowiące pięciokrotność średniej krajowej. Prezydent Clinton w przeliczeniu na złotówki pobiera kwotę 375 mln zł. I zazdrośnie typie okiem na kanclerza Kohla, którego uposażenia osią-

ga 35 tys. marek, czyli 500 mln zł.

Na pytanie, jak dużo ludzie ze świecznika powinni w Polsce zarabiać, próbował odpowiedzieć CBOS. Z wypowiedzi blisko 1200 dorosłych Polaków wyłoniła się pewna średnia. I tak, prezydent powinien otrzymywać pensję 25,5 mln zł. Premier - 21,5 mln zł, ale zarazem o prawie milion mniej niż prywatny przedsiębiorca. Pan minister - 15,7 mln zł, zaś poseł - 9,1 mln zł, to znaczy o prawie 1 milion mniej niż lekarz i o 100 tys. zł mniej niż... górnik. Książę powinien, zdaniem Polaków, mieć miesięcznie 6,5 mln zł, czyli o pół miliona więcej od nauczyciela, ale o prawie milion mniej niż policjant. Profesorowi uniwersytetu Polacy "przyznali" 11,3 mln zł, a dyrektorowi państwowej firmy - 13,8 mln zł. Tyle z badań opinii społecznej.

Są jednak pewne formy dorabiania usnakejonowane przez zwierzchników. Setki pracowników ministerstw "dorabia" zasiadając w radach nadzorczych firm, niejednokrotnie uczestnicząc w kilku tego typu gremiach. Były minister finansów Marek Borowski powiedział dziennikarzowi, że rozpoczynając w marcu przegląd rad nadzorczych w państwowych bankach zdążył przed swoim odwołaniem otrzymać tylko jeden raport: członkowie rady nie uczestniczyli nawet w comiesięcznych posiedzeniach. Przypomnijmy, członkowie rady z takiego tytułu otrzymują 5-8 mln zł. Prezydent Gdyni, Franciszka Cegielska, przewodnicząca rady nadzorczej miejscowego Banku Komunalnego S.A. mówi, że pieniądze są w tym przypadku niewielkie. W przeciwieństwie do odpowiedzialności.

Wśród członków rad nadzorczych polskich banków można znaleźć m.in.: ministra współpracy gospodarczej z zagranicą, Lesława Podkańskiego (Bank Staropolski S.A. w Poznaniu), Małgorzatę Niezabitowską (Savim Bank S.A.), min. Andrzeja Olechowskiego (Bank Handlowy w Warszawie S.A.).

Pensje prezesów największych państwowych firm sięgają 80 mln zł. Szefowie dużych polskich banków otrzymują do 150 mln zł brutto. Przedstawiciele obu grup zawodowych mogą liczyć na poważ-

ny pakiet akcji, gdy ich firma trafia na giełdę. Członkowie zarządu banków mogą dochodzić do 100 mln zł.

Po kieszeni

Niedawno Ministerstwo Finansów przygotowało projekt zmian wynagradzania sędziów i prokuratorów. W ocenie tych ostatnich to "rzucenie prokuratury na kolana". MF zamierza zmienić dotychczasowe zasady wynagradzania. Pensje mają być wielokrotnością średniej pensji w sferze budżetowej. Obecnie podstawą wynagradzania sędziego i prokuratora jest średnia płaca w przemyśle - jak można się domyśleć - wciąż wyższa niż w "budżetówce". Nie dziwnego, że pracownicy wymiaru sprawiedliwości obawiają się dalszego odpływu kadr od i tak źle działających sądów z powodu pogłębiających się dysproporcji między nimi a notariuszami i adwokatami. Tymczasem MF zapowiada, że podobnymi zmianami mogą być objęci pracownicy Urzędu Ochrony Państwa, straży granicznej i straży pożarnej oraz policjanci. Resorcy te protestują i żądają negocjacji, jednak ostatnie zmiany kadrowe (odwołanie wiceministra finansów Misiągga) nie ułatwiły negocjacji.

Bieda

W Polsce przeciętna, czteroosobowa rodzina na zaspokojenie swoich potrzeb powinna mieć minimum 9,5 mln zł miesięcznie. Na życie na średnim poziomie - 15 mln zł. Aby żyć dostatnio - 23 mln zł.

Co trzecia rodzina musi prowadzić bardzo oszczędny tryb życia, aby odłożyć na poważniejsze zakupy. W przypadku 19 proc. - pieniędzy wystarczyło na najtańsze jedzenie i ubranie. 18 proc. - na najtańsze produkty żywnościowe. 2 proc. - nie wystarcza nawet na najtańsze jedzenie.

Znaczna część rodzin (43 proc.) z pewną trudnością "wiąże koniec z końcem". Prawie co dwudziesta rodzina korzysta z pomocy finansowej lub rzeczowej na opłaty mieszkaniowe, co jedenaście na remont mieszkania, a co sześć na zakup opału. Najczęściej pomagają rodziny i znajomi.

Przedsiębiorstwo Handlowe

w Legnicy, ul. Klubowa 5, Nowodworska 11, tel. 50-61-41
i Jawor, ul. Kuźnienna 9, tel. 70-20-01,

"WŁADMAR"

oferuje:

- płytki ceramiczne glazurowane w cenie 122.000 zł za 1 m kw.
- płytki nieglazurowane mrozoodporne w cenie 85.000 zł za 1 m kw.
- farby i lakiery "POLIFARB" - u Wrocław.

Przy większych zakupach istnieje możliwość negocjacji cen i bezpłatnej dostawy zakupionego towaru do domu klienta.

183r-94

P.U.H. "TRUNEX" S.C.

Zakład Usług Pogrzebowych

Jawor, ul. Limanowskiego 35, tel. 70-32-08 lub 70-42-44

**po przerwie wznowił działalność
usługową i handlową.**

226r-94

ROWERY GÓRSKIE I TRADYCYJNE

W CENACH
KONKURENCYJNYCH

KUPISZ ZA GOTÓWKĘ I NA RATY

TYLKO W SALONIE "SONY"

166r-94

JAWOR, UL. MONIUSZKI 1
TEL. 70-20-79 WEW. 215

ZAPRASZAMY

**REALIZUJEMY
INDYWIDUALNE
ZAMÓWIENIA
NA ROWERY**

Lekarzom
Tadeuszowi Zielnińskiemu,
Mirostawowi Gibkowi
i Arkadiuszowi
Spilarewiczowi
oraz personelowi bloku
operacyjnego
za szczęśliwe przeprowadzenie
operacji 24 czerwca br. serdecznie
dziękuję wdzięczna pacjentka
Halina Wojdyło.

225r-94

WOJEWÓDZKA STACJA POGOTOWIA RATUNKOWEGO W LEGNICY ogłasza przetarg ofertowy na

**modernizację instalacji centralnego
ogrzewania dla potrzeb budynku WSPR
Filia w Jaworze.**

Termin składania ofert w terminie 14 dni od daty ukazania
się ogłoszenia w Dyrekcji WSPR, Legnica, ul. Senatorska 1
(II piętro), tel. 56-53-84, 56-53-85.

Oferta powinna zawierać kalkulację kosztów oraz referencje
oferenta.

Zastrzega się unieważnienie przetargu
bez podania przyczyn.

231r-94

Poszukuję do
wynajęcia na terenie
miasta Jawora
mieszkania typu
M-2 lub M-3

Kontakt: tel. 70-26-41
lub 70-47-59.

227r-94

TRADYCYJNE PARKIETY HENRYKOWSKIE

Zakupisz:

Wrocław - tel. 48-23-70
Henryków - tel. (8724) 191-332

Informacji udziela:
Jawor - tel. 70-43-20.

232r-9



KSIEGARNIA "ROMA"
poleca

- * podręczniki szkolne w pełnym asortymencie
- * nowości wydawnicze
- * albumy, encyklopedie, kroniki, słowniki itp.
- * od września obrazy

**WYPOŻYCZALNIA KASET
VIDEO "ROMA"**

- * Bastion (horror)
- * Duch (horror)
- * Piekło w raju cz.II (komedia)
- * Rodzina Adamsów cz.II (komedia)
- * To był chłopiec (melodramat)

207r-94

WESTFALIA

Szkoła Języka Niemieckiego

**oferuje
profesjonalne
kursy dla:**

- początkujących
- zaawansowanych
- przygotowujących na studia
- osób prowadzących korespondencję handlową

**Szkoła prowadzi również
kursy dla firm (nauczanie
języka fachowego)**

Zapisy:
Legnica, ul. Wierzyńskiego 20/42,
tel. 292-93

229r-94

BIŚO

59-422 Piotrowice 173
(z Jawora wyjazd w kier. Złotoryi)
tel. i fax 70-27-83 - tel. 70-62-95

CZYNNE w godz:
od 8.00 do 16.00

w soboty pracujące od 8.00 do 12.00

**NAWOZY MINERALNE
W CENACH
FABRYCZNYCH
ORAZ MATERIAŁY
BUDOWLANE**

- cement - 1.260 tys. zł/tona
- wapno budowl. - 60 tys. zł/worek
- suporex
- cegła

43r-94

ZARZĄD MIASTA JAWORA

OGŁASZA

II PRZETARG NIEOGRANICZONY USTNY

**NA SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI ZABUDOWANEJ
PRZEZNACZONEJ NA DZIAŁALNOŚĆ
HANDLOWO - USŁUGOWĄ,
POŁOŻONĄ W JAWORZE
W OB. NR 5 - PRZEDMIĘSCIE:**

- działka nr 98/27 o powierzchni 3386 m kw.,
położona przy ul. Gagarina 9 zabudowana budynkiem w
części dwukondygnacyjnym o powierzchni użytkowej 628,4
m kw., KW 12235.

Cena wywoławcza 1.135.097.000 zł,

w tym podatek VAT w kwocie 135.096.800 zł.

**Przetarg odbędzie się dn. 26.08.1994 r. o godz. 12.00
w siedzibie Urzędu Miejskiego, Rynek 1, sala nr 20.**

Przystępujący do przetargu zobowiązani są do wpłacenia
wadum w wysokości 20 proc. ceny wywoławczej najpóźniej
w dniu przetargu do godz. 10.00 w kasie Urzędu Miejskiego
lub na konto Urzędu Miejskiego w Jaworze
Nr 39651-749-224 PKO BP Jawor.

Wpłacone wadium zaliczone zostanie na poczet ceny
nabycia. Cenę nabycia równą cenie osiągniętej w przetargu
wpłaca się najpóźniej w dniu zawarcia umowy notarialnej.
Uchylenie się uczestnika, który wygrał przetarg od zawarcia
umowy spowoduje przepadek wpłaconego wadium.

Cudzoziemcy mogą uczestniczyć w przetargu jeżeli posiadają zgodę
Ministra Spraw Wewnętrznych na nabycie nieruchomości.

Szczegółowych informacji udziela Wydział Geodezji, Gospodarki Gruntami i
Rolnictwa Urzędu Miejskiego, pokój nr 21, tel. 70-20-21, wew. 36.

Organizator zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu
w całości lub w części bez podania przyczyn.

228r-94



**KOMUNIKAT
POWSZECHNEJ
KASY
OSZCZĘDNOŚCI BP**

oddział w Jaworze

**Zawiadamiamy uprzejmie PT KLIENTÓW,
że PKO BP Oddział w Jaworze będzie
prowadził od 16 sierpnia 1994 r.**

**sprzedaż akcji
Firmy Oponiarskiej
"Dębica S.A."**

Sprzedaż prowadzona będzie w siedzibie Oddziału
przy ul. Poniatowskiego 7, pokój 16 (II piętro)
w godz. od 8.00 do 14.30.

Zapraszamy

230r-94

program tv

**Czwartek
11 sierpnia**

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.05 "Małe cudo" - serial
8.30 Kawa czy herbata? cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Program dla dzieci: Dźwiękogra, "Mały magazyn naukowy" oraz film z serii "Zamek Eureki"
10.05 "Zar tropików" - serial prod. USA
10.55 Muzyczna Jedynka
11.00 Uszyj to sama
11.20 Starting Business English
11.30 Lato z "Magazynem Noto-
wań"
12.00 Wiadomości
12.10 Telewizja Edukacyjna
12.40 Dziesięć wypraw do naj...
13.00 Za kulisami zoo
13.55 Program dnia
14.00 Kino letnie: "Ulubiona brunetka" - komedia prod. USA
15.30 Piknik mistrzów
16.00 Dla młodych widzów: film z serii "Były sobie Ameryki" oraz Wakacje na śmietniku, czyli "Śmietnik" na wakacjach
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.30 Znaki czasu
18.05 "Małe cudo" - serial
18.30 Studio sport: Mistrzostwa Europy w lekkoatletyce - Helsinki '94
19.00 Zjedz to sam - "R"
19.15 Wieczorynka - "Przygód kilka wróbla Ćwirka"
19.30 Wiadomości
20.10 "CZAS ZABIJANIA" - film kryminalny prod. USA
21.40 Bilans
22.00 Tylko w Jedyne
22.45 Muzyczna Jedynka
23.00 Wiadomości gospodarcze
23.15 "Spojrzenie na modę" - serial dokumentalny
0.05 "GENIUSZ" - film kryminalny prod. rosyjskiej
1.30 Przeboje "Kabaretowej listy przebojów"
2.00 Zakończenie programu



7.30 Panorama
7.40 "Tarzan" - serial
8.05 Program lokalny
8.35 Studio sport
9.00 "Miłość i dyplomacja" - serial
9.30 Wakacje w Dwójce
10.00 "Zadziwiający świat zwierząt" - serial przyrodniczy
10.30 Dziura w koszu (powt.)
11.00 "Kłusownik" - serial TVP
12.00 Muzyczne lato w Dwójce
13.00 Panorama
13.15 Studio sport - NBA
14.05 "Wakacje ze skrzypcami" - reportaż
14.30 Życie obok życia
15.05 "Okrety RP 1945-93" - film dokumentalny
15.35 "Tarzan" - serial
16.00 "Doktor Murek" - serial TVP
17.00 "Zadziwiający świat zwierząt" - serial dokumentalny
17.30 "Miłość i dyplomacja" - serial
18.00 Panorama
18.03 Program lokalny
18.35 Koło fortuny - teleturniej
19.05 Studio sport: ME w lekkoatletyce Helsinki '94
20.00 Pytania o Polskę
21.00 Panorama
21.25 Kronika Powstania Warszawskiego
21.30 Studio sport
21.40 Historie o historii - Toledo
22.00 Światła na Biedrzyńskiej
"LEPIEJ BYĆ PIĘKNĄ I BOGATĄ" - film fab. prod. polskiej

23.35 Publicystyka kulturalna
0.00 Panorama
0.05 Studio sport: ME w lekkoatletyce - Helsinki '94
0.45 Program artystyczny
1.10 Zakończenie programu

**Piątek
12 sierpnia**

TVP1

6.00 Kawa czy herbata
8.05 "Otello z M-s" - komedia prod. polskiej
8.35 Kawa czy herbata? cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Program dla dzieci: "Ciuchcia" oraz film z serii "Zamek Eureki"
10.05 "Młodzi jeźdźcy" - serial prod. USA
10.55 Muzyczna Jedynka
11.00 Szkoła dla rodziców
11.20 Starting Business English
11.30 Lato z "Magazynem Noto-
wań"
12.00 Wiadomości
12.10 Telewizja Edukacyjna
13.55 Program dnia
14.00 Kino letnie: "Trójkąt Bermudzki" - film fab. prod. polskiej
15.35 Na Kurpiach wesele - reportaż
16.00 Dla dzieci: "Szaleństwa Alvina Wiewiórki" - serial prod. angielskiej
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.30 Randka w ciemno - zabawa quizowa
18.15 Studio sport - Mistrzostwa Europy w lekkoatletyce - Helsinki '94
19.00 Wieczorynka - filmy przyrodnicze dla dzieci
19.30 Wiadomości
20.10 "SEKRETY" - film fab. prod. USA
21.45 Puls dnia
22.10 WC Kwadrans - program satyryczny
22.35 Nasza szkap
23.00 Wiadomości
23.10 "MŁODZI, CZARNI I ZBUNTOWANI" - film fab. prod. angielskiej
0.50 Program rozrywkowy
1.55 Zakończenie programu



7.30 Panorama
7.40 "Batman" - serial
8.05 Program lokalny
8.35 Na sportowo odlatowo
9.00 "Królewskie klejnoty" - film dokumentalny
9.30 Przystanek Dwójki w Tucholi (powt.)
10.00 Rebusy - teleturniej
10.30 Lato z OT. TO
11.00 "Przystanek Alaski" - serial
12.00 Muzyczne lato w Dwójce
13.00 Panorama
13.15 "Spotkajmy się z innymi - niech inni nie będą obcy" - Koncert Narodów w Opolu
13.45 Lalki po raz 16
14.10 Lato mojego życia
14.25 Multihobby
14.45 Ojczyzna - polszczyzna
15.05 "Broń XX wieku" - film dokumentalny
15.35 "Batman" - serial
16.00 "Odlecieć stąd" - serial
16.45 Z cyklu "To tylko plotka - O jedno rondo za daleko"
17.00 La la mi do, czyli porykiwania szarpidrutów
17.30 Jeden z dziesięciu
18.00 Panorama
18.03 - 21.00 Program regionalny
21.00 Panorama
21.30 Studio sport: ME w lekkoatletyce - Helsinki '94
22.10 "Przystanek Alaski" - serial
23.10 Teatr Komedii i Farsy
0.00 Panorama

0.05 Muzyka rozrywkowa
1.00 "Odlecieć stąd" - serial
1.45 Zakończenie programu

**Sobota
13 sierpnia**

TVP1

6.55 Agro linia
7.35 Reportaż
7.45 Wszystko o działce
8.10 "Dobrana para" - serial prod. USA
9.00 Wiadomości
9.10 Wakacje z Ziemem
9.35 Dla dzieci: Eurogra '94, Rejs oraz film z serii "Eerie Indiana, czyli dziwne miasteczko"
11.00 "Podwodna odyseja ekipy kapitana Cousteau" - film dokumentalny
11.50 "Czas powstania" - reportaż
12.00 Wiadomości
12.10 "Pro Baltica '94" - reportaż
12.40 Taki jest świat
13.00 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewizyjnej
13.35 W okolicy Stwórcy
14.00 Walt Disney przedstawia: "Dzielny agent Kaczor" oraz film z serii "Black Jack Savage"
15.15 Teatr Telewizji: "Dzieci słońca"
16.35 Sensacje XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Studio sport: Mistrzostwa Europy w lekkoatletyce - Helsinki '94
18.10 "Dobrana para" - serial
19.00 Małe wiadomości DD
19.10 Wieczorynka - "Listonosz Pat"
19.30 Wiadomości
20.10 "HOFFMAN" - dramat psychologiczny prod. angielskiej
22.05 Reportaż
23.20 Wiadomości
23.30 Sportowa sobota oraz kronika Mistrzostw Europy w lekkoatletyce
0.05 "ZDRADZONY" - film fab. prod. USA
2.30 "DZIEWCZYNY Z POPRAWCZAKA" - film fab. prod. USA
4.00 Zakończenie programu



7.30 Panorama
7.35 "Statki wolności" - reportaż
8.00 Ulica Sezamkowa
9.00 Tacy sami
9.20 Nauka języka migowego
9.35 Wspólnota w kulturze
10.05 Przystanek "2" w Czersku
10.40 Dziura w koszu
11.00 "Sycylia" - wyspa magiczna (2) - film dokumentalny
11.40 Woodstock
12.00 Akademia Filmu Polskiego "Nie lubię poniedziałku"
13.45 Impresje z lat 80
14.10 Studio sport - NBA
15.00 Woodstock
15.25 Zwierzęta świata: "Dzika Ameryka" - "Osobliwości zwierząt" - film dokumentalny
15.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego
16.00 Wielka gra - teleturniej
17.00 II FPTT: "Czterdziestolatek - 20 lat później" (1) "Jubileusz, czyli jeszcze nie sprzątają" - film TVP
18.00 Panorama
18.03 Program lokalny
18.30 Gra - teleturniej
19.05 Woodstock
20.00 II FPTT: Rzeczpospolita Druga i pół - Marian Konieczny
21.00 Panorama
21.30 Tablice pamięci - Czołg
21.40 Słowo na niedzielę
21.45 Woodstock
22.30 MŚCIELE: "NIEBEZPIECZNI KOMPANI" - film fab. prod. USA
0.00 Panorama
0.05 Woodstock
4.00 Zakończenie programu

**Niedziela
14 sierpnia**

TVP1

7.00 Rolnictwo na świecie
7.15 Proszę o odpowiedź
7.35 Tydzień - magazyn rolniczy
8.30 Notowania
8.55 Program dnia
9.00 "Droga do Avonlea" - serial prod. kanadyjskiej
10.30 Szkoła przetrwania
11.00 "Medycyna orientalna" - film dokumentalny prod. japońskiej
12.00 Koncert życzeń
12.30 Z kamerą wśród zwierząt
12.45 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewizyjnej: teatr dla dzieci
14.00 Drobne starcia
14.30 "Pro Baltica '94" - reportaż
15.05 Studio sport: Mistrzostwa Europy w lekkoatletyce - Helsinki '94
16.45 Antena
17.00 Teleexpress
17.30 "DYNASTIA COLBYCH" - serial prod. USA
18.20 Chłop żywemu nie przepuści, czyli kabaret wiejski przedstawia - Na wsi jest luz
18.30 Śmiechu warte
19.00 Wieczorynka - Walt Disney przedstawia: "Gumisie"
19.30 Wiadomości
20.10 "POWRÓT DO KENTUCKY" - serial prod. USA
21.00 Sportowa niedziela oraz kronika ME w lekkoatletyce
21.30 7 dni - świat
22.15 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewizyjnej: Recital Jolanty Kaczmarek
23.05 "IDEALNY PIĄTEK" - film fab. prod. angielskiej
0.35 Program muzyczny
1.04 "Jej portret" - recita Ireny Santor
1.40 Zakończenie programu



7.30 Echa tygodnia
8.00 "Sandokan" - serial anim.
8.25 Studio sport: ME w lekkoatletyce - Helsinki '94
8.35 Słowo na niedzielę
8.30 Film dla niesłyszących "Powrót do Kentucky" - serial
9.30 Program lokalny
10.30 Studio sport: ME w lekkoatletyce - Helsinki '94
11.00 "Zapomiana zatoka" - serial
11.50 Woodstock
12.00 Jessica w dwójce: "King Kong" - film fab. prod. USA
14.10 Animals
14.35 Woodstock
14.40 "Ulan! Batalionu "Zośka" - film dokumentalny
15.25 Przystanek dwójki w Kościerzynie
16.00 Wysypisko - program satyryczny
16.25 "M.A.S.H." - serial
16.50 Woodstock
17.20 Wydarzenia tygodnia
17.50 Woodstock
18.25 Gra - teleturniej
19.00 Woodstock
20.05 "A KUKU, PANIE KRUKU" - serial
20.10 Linia specjalna
21.00 Panorama
21.30 Woodstock
22.15 "NIEWINNIE ARESZTOWANA" - serial kryminalny prod. USA
23.05 Woodstock
0.00 Panorama
0.05 Woodstock
3.30 Zakończenie programu

**Poniedziałek
15 sierpnia**

TVP1

7.00 Tańce polskie - przeworsk
7.30 Podróże po celuloizmie
8.10 "Dynastia Colbych" - serial
9.10 "Król Maciuś I" - film fab. prod. polskiej

10.40 "Czy jest niebo?" - reportaż
11.00 "Bitwa Warszawska 1920 roku" - film dokumentalny
11.55 Transmisja uroczystości przed Grobem Niznanego Żołnierza w Warszawie z okazji święta Wojska Polskiego
12.30 "Z Maryją na bój" - film dokumentalny
12.50 Śpiewanki rodzinne - Lato z szatanem z drugiej jkasy
13.20 "Totem" - film dokumentalny prod. francuskiej
13.50 Country Ameryka - "Black Madonna z Missouri"
14.20 W starym kinie: "Dodek na froncie" - komedia prod. polskiej
15.50 "Alicja w Rampie" - fragmenty widowiska
16.50 "Z łak, z pół sinych" - film dokumentalny
17.15 Teleexpress
17.20 "Spotkania w Aurorze" - film s-f prod. USA
19.00 Wieczorynka - "Paw z ognistym ogonem"
19.30 Wiadomości
20.10 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewizyjnej: Teatr telewizji - Juliusz Słowacki "BAL-LADYNA"
21.50 "Miłość i magia" - widowisko muzyczne
22.40 Studio sport - Zawody żużlowe o Puchar Totalizatora
23.10 Kino mistrzów: "CZARNY NARCYZ" - film fab. prod. angielskiej
0.50 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego
1.45 Zakończenie programu



8.10 Dzieła Szekspira w animacji: "Burza" - film animowany
8.40 Piosenki z ulicy Sezamkowej
9.00 Program lokalny
9.30 Sacrum w muzyce - IV Międzynarodowy Festiwal Muzyki Sakralnej
10.00 "Bukiet z ziół" - reportaż
10.20 Shanties '94 - festiwal piosenki żeglarskiej
11.10 "Preludium sławy" - film dokumentalny
11.35 "Msza Polska" Stanisława Moniuszki
12.00 "Kid Galahad" - film fab. prod. USA
13.00 "Baltops '94" - reportaż
13.35 "Źródło" - zespół "Skalni"
14.45 "Dróżki Wniebowzięcia" - reportaż
15.25 Ścieżki duchowe
16.10 "ZDRÓWKO" - serial USA
16.35 "Dudek, czyli Dziewowski" - wywiad z aktorem
17.10 "Kwadrans z Hemarem" - "Liść orzecha"
17.30 Tadeusz Drozda - gala 'ala beneficis
18.35 Koło fortuny - teleturniej
19.00 "Stanisław Rembek" - film dokumentalny
20.00 TINA TURNER - koncert
21.00 Panorama
21.35 "Naga broń - z akt wydziału specjalnego" - komedia USA
23.00 Raj, Raj, Raj, ... czyli Dabap - recital Zbigniewa Rajs
23.30 "Wędrowiec" - program poetycko-muzyczny
0.00 Panorama
0.05 Al Di Meola "World Sinfonia" - koncert
0.50 Zakończenie programu

**Wtorek
16 sierpnia**

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.05 "Inspektor Skrzela" - serial prod. USA
8.30 Kawa czy herbata? cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Program dla dzieci: Tik - Tak oraz "Zamek Eureki" - serial prod. USA
10.00 "Życie" - serial prod. japońskiej

10.45 Portret europejski: Diego Velasquez "Portret infantki Małgorzaty"
10.55 Muzyczna Jedynka
11.00 Giełda pracy, giełda szans
11.20 Starting Business English
11.30 Lato z "Magazynem Noto-
wań"
12.00 Wiadomości
12.10 Telewizja Edukacyjna
12.45 Świat na dwóch kółkach
13.00 Gwiazdne podróże prof. Marka Demiańskiego - Gdzie byliśmy?
13.30 Wakacje z komputerem
13.40 Perły architektury
13.55 Program dnia
14.00 Kino letnie: "Wakacje" - musical prod. angielskiej
16.00 Dla młodych widzów: film z serii "Szaleństwa Alvina Wiewiórki" oraz Wkoło natury - teleturniej
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.25 Partytura - teleturniej muzyczny
18.05 "Inspektor Skrzela" - "Chrzestny" - serial animowany prod. USA
18.30 Rewizja nadzwyczajna - Akcja "Zemsta"
19.00 Wieczorynka: "Pszczółka Maja"
19.30 Wiadomości
20.10 "W SIÓDMYM NIEBIE" - film fab. prod. australijskiej
21.45 Legenda nie umiera - Elvis Presley
22.30 Program artystyczny
23.45 "POLICYJNY ROCK AND ROLL" - serial prod. USA
0.30 Studio Gama - Tort
1.40 Siódemka w Jedyne: "KOBIETY WŁADZY" - "SYNDROM ANTYGONY" - serial
2.35 Zakończenie programu



7.30 Panorama
7.40 "Przygody Blacky'ego" - serial
8.05 Program lokalny
8.35 Studio sport
9.00 "Miłość i dyplomacja" - serial
9.30 Przystanek Dwójki w Czersku (powt.)
10.00 Studio sport
11.00 "Zakazana miłość" - serial
12.00 Muzyczne lato w Dwójce
12.50 Magazyn przechodnia
13.00 Panorama
13.15 "Ernestyna" - opera komiczna
14.30 Mój mały świat
15.05 Broń XX wieku - film dok.
15.35 "Przygody Blacky'ego" - serial
16.00 "Doktor Murek" - serial TVP
17.00 Polska Kronika Filmowa
17.10 Wakacyjne dumania
17.30 "Miłość i dyplomacja" - serial
18.00 Panorama
18.03 Program lokalny
18.30 Koło fortuny - teleturniej
19.05 "JAK TO ZROBIŁEŚ BILLY?" - serial
20.00 Rzeczpospolita Druga i Pół
21.00 Panorama
21.30 Tablice pamięci - Moim najdroższym Weronikom
21.40 Studio sport
21.50 Pogotowie ekologiczne Dwójki
22.00 Wilder zartem i serio: "RAZ, DWA, TRZY" - komedia prod. USA
0.00 Panorama
0.05 Clipol (powt.)
0.35 "OGNISTY KRZYŻ" - serial prod. USA
1.20 Zakończenie programu

**Środa
17 sierpnia**

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.05 "Portfel" - film fab. prod. polskiej

8.35 Kawa czy herbata? cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Dla dzieci: Lato przedszkolaka oraz film z serii "Zamek Eu-reki"
10.00 "Słoneczny patrol" - serial prod. USA
10.55 Muzyczna Jedynka
11.00 Sto lat
11.20 Starting Business English
11.30 Lato z "Magazynem Noto-wań"
12.00 Wiadomości
12.10 Telewizja Edukacyjna
12.20 U ródleń
12.40 Bieszczady - Historyczne re-zydencje
12.50 Tajemnice ikon
13.15 Bieszczady - Gineja archi-tektura
13.25 Miasto z orłem i tryzubem
13.55 Program dnia
14.00 Kino letnie: "Co mi zrobisz, ka mnie złapiesz?" - film prod. polskiej
15.40 Letnie MTV
16.00 Dla młodych widzów: film z serii "Szaleństwa Alvina Wie-wiórki" oraz Raj
16.50 Muzyczna Jedynka
17.00 Teleexpress
17.30 Test - magazyn konsumenta
18.05 "Słoneczny patrol" - serial prod. USA
19.00 Wieczorynka "Smurfy"
19.30 Wiadomości
20.10 Studio sport : Mityng lek-koatletyczny Golden Four - Zu-rich '94
21.05 "ŻAR TROPIKÓW" - se-rial
22.00 Puls dnia
22.10 Studio sport: Mityng lekko-atletyczny Golden Four - Zu-rich '94
23.00 Wiadomości
23.15 II FPTT: "JAŃCIO WOD-NIK" - film fab. prod. polskiej
0.55 XV Przegląd Piosenki Akto-rskiej Wrocław '94
1.25 Zakończenie programu



7.30 Panorama
7.40 "Kacper i jego przyjaciele"
8.05 Program lokalny
8.35 Na sportowo odłotowo
9.00 "Miłość i dyplomacja" - se-rial
9.30 Przystanek dwójki w Koś-cierzynie(powt.)
10.00 "Chłopi znad norweskich fiordów" - film dokumentalny
10.55 "Siedem życzeń" - serial TVP
12.00 Muzyczne lato w dwójce
13.00 Panorama
13.15 "Cyrki świata"- francuski film dokumentalny
14.30 Wielka piłka
15.00 Program dnia
15.05 "Twierdza Wawel" - film do-kumentalny
15.35 "Kacper i jego przyjaciele"
16.00 "Doktor Murek" - serial
16.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego
17.00 Przystanek Dwójki w Kar-tuzach
17.30 "Miłość i dyplomacja" - se-rial
18.00 Panorama
18.03 Program lokalny
18.35 Kolo fortuny - teleturniej
19.05 "Daremma misja" - film do-kumentalny
19.45 Niedokończony rozdział
20.00 "SPRAWY ROSIE O'NE-ILL" - serial prod. USA
20.45 Cienie życia
21.00 Panorama
21.30 II FPTT: Ekspresz reporte-rów
22.05 "RADIO ROMANS" - se-rial
22.35 II FPTT: Teatr Telewizji : "Carmina Burana"
23.15 Legenda nie umiera - Elvis Presley
23.40 "Młodożeńcy" - program do-kumentalny
0.00 Panorama
0.05 Art noc
1.20 Zakończenie programu



Czwartek 11 sierpnia

7.30 Panorama
7.40 Pierwszy pawilon, Zmartwychwstanie Of-landa - film
8.35 Koncert żyćzeń
9.00 Rody polskie: Braniecy
9.30 Miniatury
9.30 Wakacyjna przygoda
10.00 Jest lato
10.15 Doktor Murek - serial
11.15 Jeden z dziesięciu
12.00 Wiadomości
12.10 Rodzina Polanieckich
13.30 Cztery czwarte
14.00 Z Polski rodem
14.30 Festiwal, festiwal
15.25 Co nowego?
15.45 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej: Dla dzieci Truskawkowe studio
16.15 Dziewczyna i chłopak - serial TVP
17.00 Teleexpress
17.15 Jest lato
17.30 Na kłopoty Bednarski
18.30 Gra - teleturniej
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Historia - współczesność
20.30 Zwyczajny człowiek
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Kolumbowie - serial
22.50 Magazyn przechodnia
23.00 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej: Dla dzieci Truskawkowe studio
0.15 Dorastanie - serial TVP
1.15 Zakończenie programu

Piątek 12 sierpnia

7.30 Panorama
7.40 Dorastanie - serial TVP
8.45 Słoneczne studio
9.15 Dziewczyna i chłopak



Czwartek 11 sierpnia

15.20 Powitanie
15.25 Jesteśmy - program redakcji katolickiej
16.00 Talk show, czyli gadanie z Polsatem
16.20 Supermodelka - serial
17.00 Charlie Chaplin
17.30 Złowrogaj - serial
18.00 Charlie Chaplin
18.30 Oskar - magazyn filmowy
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia - program publicystyczny
19.30 He-Man - serial
20.00 Sąsiedzi - serial
20.58 Informacje
21.00 Więźniarki - serial
22.00 Gillette World Sport Special
22.30 Informacje i biznes informacje
22.50 Angielski dla biznesmenów
23.00 Umarli i żywi
23.40 Złowrogaj - serial
0.10 Sąsiedzi - serial
0.55 Pożegnanie



Czwartek 11 sierpnia

15.50 Wakacyjne studio Piątki
16.00 Babie lato
16.30 Rodzina Twistów - serial
17.00 Babie lato
17.30 Wakacyjne studio Piątki
18.03 Fakty
18.30 Babie lato
19.00 Wędrowni z piątką
19.15 Red Fox - serial
21.00 TV Polonia

Piątek 12 sierpnia

15.55 Wakacyjne studio Piątki



Czwartek 11 sierpnia

5.10 Echa Miasta (powt.)
5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Lato '94. Magazyn poranny
8.10 Informacje miejskie
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.35 Informacje miejskie
13.45 Magazyn Dolnośląski
14.00 Echo sport
14.30 Rajd samochodowy
14.45 Echa Miasta
15.05 Face
15.10 Blok programowy
17.30 Echa Miasta
18.05 Blok programowy Polonia 1
21.55 Echa Miasta
22.15 Bloki programowy Polonia 1 po bloku po-wtórk

10.00 Jest lato
10.15 Na kłopoty Bednarski
11.05 Jest lato
11.15 Gra - teleturniej
11.45 Jest lato
12.00 Wiadomości
12.10 07 zgłoś się - serial
13.50 Historia - współczesność
14.20 Zwyczajny człowiek
15.10 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej
16.00 Jest lato
16.15 Dziewczyna i chłopak - serial
17.00 Teleexpress
17.15 Jest lato
17.30 Przygody pana Michała - serial TVP
18.30 Miliard w rozumie
18.50 Jest lato
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Hity satelity
20.20 Przegląd kulturalny
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Kolumbowie - serial
22.50 Magazyn przechodnia
23.00 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej: Dla dzieci Truskawkowe studio
0.00 Panorama
0.10 Barbara i Jan - serial
0.35 Życie moje
1.35 Królowa Bona - serial
2.20 Zakończenie programu

Sobota 13 sierpnia

8.00 Powitanie
8.05 Program sportowo - rekreacyjny
8.50 Hity satelity
9.10 Ziamo
9.35 Bravo! Bis!
9.40 II Festiwal Polskiej Twórczości Teatralnej '94
10.50 Bravo! Bis!
12.00 Wiadomości
12.15 II Festiwal Polskiej Twórczości Teatral-nej
14.00 Wielka gra - teleturniej
14.50 Zmieniły - serial TVP
15.55 Transmisja sportowa
17.50 Historia pewnej znajomości - program rozrywkowy

Piątek 12 sierpnia

15.50 Powitanie
15.55 Program dnia
16.00 Talk show, czyli gadanie z Polsatem
16.20 Supermodelka - serial
17.00 Trybunał - serial
17.30 Szpital miejski - serial
18.30 Teraz Polska
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia
19.30 He-Man - serial
20.00 Grand Prix Formuły 1 - Niemcy
20.58 Informacje
21.00 Edward i pani Simpson - serial
22.00 4 x 4 magazyn motoryzacyjny dla ma-łych i dużych
22.30 Informacje i biznes informacje
23.00 Kuba Rozpruwacz - film prod. USA
0.50 Pożegnanie
0.55 Program na sobotę

Sobota 13 sierpnia

14.35 Powitanie
14.40 Program dnia
14.45 Wielkie filmy dawnych lat : Cat's Paw - film prod. USA
16.30 Szpital miejski - serial
17.30 Edward i pani Simpson - serial
17.30 Gillette World Sport Special
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia

6.05 Awers, rewers
6.30 Kusza - serial
7.00 Rodzinki czy migdały
7.30 Riviera - serial
8.03 Fakty
8.30 Krzyżówka szczęścia
9.00 Studio sport
9.30 Kalifornijskie rodziny - serial animowany
9.55 Publicystyka kulturalna
20.05 Tajemnica doliny Boscembo - film prod. angielskiej
20.55 Fakty
21.00 TV Polonia

Sobota 13 sierpnia

13.55 Wakacyjne studio Piątki
16.05 Wszystko o zwierzętach
16.30 Riviera - serial
17.00 Publicystyka na żywo
17.25 Wszystko o zwierzętach
17.35 Wszystko dla zdrowia
18.03 Fakty
18.35 Londyn w ogniu - serial

Piątek 12 sierpnia

5.10 Echa Miasta
5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Lato '94. Magazyn poranny
8.10 Informacje miejskie
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.30 Informacje miejskie
13.45 Bajki, bajki
14.00 Mega
14.30 Muzyczna akolada
14.45 Echa Miasta
15.00 Obiektyw
15.05 Blok programowy Polonia 1
17.30 Echa Miasta
18.30 Blok programowy Polonia 1
21.55 Echa Miasta
22.15 Blok programowy Polonia 1 po bloku po-wtórk

Sobota 13 sierpnia

5.10 Echa Miasta (powt.)
7.20 Lato '94
13.30 Informacje miejskie
13.45 Sports- man
14.35 Muz. akolada
14.45 Echa Miasta
22.10 Klub ludzi żywiliwych
15.15 Wrocławskie tematy

18.35 Studio Kontakt
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Królowa Bona - serial TVP
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Zmiany w ostatniej chwili - film fab. prod. USA
23.35 Program na niedzielę
23.40 Czar par
0.50 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewizyj-nej '94 : "Godzina szczytów"
1.40 To lubię
2.40 Barbara i Jan - serial
3.10 Zakończenie programu

Niedziela 14 sierpnia

8.00 Powitanie
8.05 Zmiany w ostatniej chwili - film fab. prod. USA
10.00 Programy katolickie
10.25 Świat z pierwszej ręki
11.00 WOW - serial
11.30 Cztery czwarte
12.15 Słoneczne studio
12.45 Teatr dla dzieci
13.20 Zmieniły - serial TVP
14.20 Wszystko jest biografią: Lutek - krótkie wspomnienie z długiego życia - film doku-mentalny
15.05 Filmy o Polsce
16.00 Klusownik - serial TVP
17.00 Teleexpress
17.15 Spojrzenie na Polskę
17.30 Telekino wspomnień: Janosik - serial TVP
18.15 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej '94: La la mi do ...
19.00 Co nowego? Sława Przybylska
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.10 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej '94
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 II Festiwal Polskiej Twórczości Telewi-zyjnej '94 : Samowolka - film fab.
22.45 Muzyczna Jedynka
23.30 Sportowa niedziela
0.30 Jazz - Lora Szafran
1.00 Zakończenie programu

19.30 Nie tylko koncert
20.00 Szpital miejski - serial
20.58 Informacje i biznes informacje
21.00 Koncert rockowy
22.30 Żużel - mecz ligi
0.00 Nie tylko koncert
0.30 Pożegnanie
0.35 Program na niedzielę

Niedziela 14 sierpnia

13.40 Powitanie
13.45 Grand Prix Formuły 1
14.50 He-Man - serial animowany
15.20 Daktari - serial
16.30 Szpital miejski - serial
17.30 Kuba Szylirski zaprasza
18.00 4 x 4 magazyn motoryzacyjny dla du-zych i małych
18.30 Jesteśmy - magazyn redakcji katolickiej TV Polsat
19.00 Informacje
19.30 Nie tylko koncert
20.00 Sherlock Holmes: Incydent przy Wo-dospadzie Wiktorii - film prod. USA cz. 2
21.00 Kino satelitarne: Kolacja o ósmej - film fab. prod. USA
22.50 Oskar - magazyn filmowy
23.20 Sherlock Holmes: Incydent przy Wo-dospadzie Wiktorii - film prod. USA
0.10 Nie tylko koncert
0.40 Pożegnanie

19.25 Spotkania - konkurs
19.45 Studio sport
20.15 Kapitan Sowa na tropie - serial
20.55 Fakty
21.00 TV Polonia

Niedziela 14 sierpnia

9.30 Koncert żyćzeń
10.00 Za miedzą
16.00 Wakacyjne studio Piątki
16.15 Mikrofon dla Was
17.00 Wszystko dla zdrowia
17.30 "Niech żyje kino" - magazyn filmowy
18.00 Fakty
18.10 "Przez stulecia"
18.30 Riviera - serial
19.00 Twinkle, przysysz z kosmosu - serial ani-mowany
19.25 Program edukacyjny
19.40 Spotkania - rozwiązanie konkursu
19.50 Budowanie na skale
19.55 Program muzyczny - rozrywkowy
21.00 TV Polonia

15.45 Jogi
16.00 Informacje miejskie
16.00 Obiektyw
16.15 Blok programowy Polonia 1
17.30 Echa Miasta
17.45 Kwadrans o prywatyzacji
18.00 Face
18.05 Blok programowy Polonia 1
22.00 Echa Miasta
22.20 Blok programowy Polonia 1 po bloku po-wtórk

Niedziela 14 sierpnia

5.10 Echa Miasta (powt.)
5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Capitan HOOKS - program dla dzieci
7.50 Muzyczna akolada
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.20 Wszystko inaczej - program publicystyczny
13.35 Rajd samochodowy
14.15 Nasi radni
14.30 WAMP - magazyn policyjny
14.45 Face
14.50 Mój dom
15.05 Sportsman
15.45 Blok programowy Polonia 1
23.20 Tydzień we Wrocławiu
23.50 Blok programowy Polonia 1, po bloku po-wtórk

Poniedziałek 15 sierpnia

8.00 Powitanie
8.05 II Festiwal Polskiej Twórczości Teatralnej '94 : Samowolka - film fab.
9.10 Dziewczyna i chłopak - serial dla młodzie-zy
9.55 Przygody pana Michała - serial
10.55 Uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny oraz Dnia Żołnierza
14.35 Koncert żyćzeń
15.50 Powitanie
16.15 Dziewczyna i chłopak - serial
17.00 Teleexpress
17.30 Tajmnicza Enigmy - serial TVP
18.30 Miliard w rozumie - teleturniej
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
19.55 Program dnia
20.00 Bitwa Warszawska 1920 roku - film do-kumentalny
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Ród Gąsieniców - serial TVP
22.50 Program na wtorek
23.15 Lato w Żelazowej Woli : Recital Haliny Czerny- Stefańskiej
0.00 Panorama
0.10 Jest mi lekko - film fab. prod. polskiej
1.20 Zakończenie programu

Wtorek 16 sierpnia

7.30 Panorama
7.40 Jest mi lekko - film fab.
8.50 Prosto z Belwederu
9.00 Robinsonowie
9.20 Dziewczyna i chłopak - serial
10.15 Tajmnicza Enigmy
11.15 Miliard w rżumie
12.00 Wiadomości
12.10 Ród Gąsieniców - serial
13.30 Historia - współczesność
14.30 Lato w Żelazowej Woli : Recital chopi-nowski H.Czerny- Stefańskiej
15.35 Co nowego? Sława Przybylska
15.55 Eurotyrytyka
16.10 Dziewczyna i chłopak - serial
17.00 Teleexpress
17.15 Jest lato
17.30 Alternatywy 4 - serial

Poniedziałek 15 sierpnia

15.55 Powitanie
16.00 Talk show, czyli gadanie z Polsatem
16.20 Supermodelka - serial
16.50 Gramy! muzyka w TV Polsat
17.00 Nikogo nie potrzebuje
17.15 Białe kołnierzyki - serial
18.30 Czas na naturę - magazyn medycyny na-turalnej
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia - program publicystyczny
19.30 He-Man - serial animowany
20.00 Sąsiedzi - serial
20.55 Gramy! - muzyka TV Polsat
21.00 Las Vegas - gra o wszystko - film prod. USA
22.45 Reportaż
23.00 Białe kołnierzyki - serial
0.15 Czas na naturę - magazyn medycyny na-turalnej
0.45 Sąsiedzi - serial
1.15 Pożegnanie

Wtorek 16 sierpnia

15.50 Powitanie
15.55 Program dnia
16.00 Talk show, czyli gadanie z Polsatem
16.20 Supermodelka - serial
16.50 Gramy! - muzyka w TV Polsat
17.00 Puzkiwany: żywy lub martwy - serial
17.30 Detektyw D.A. - serial

Poniedziałek 15 sierpnia

15.55 Wakacyjne Studio Piątki
16.30 Strażnicy lasu - serial
17.00 Wakacyjne studio Piątki
17.25 Wernisaz w Piątce
17.40 Kojazzenie na antenie
18.03 Fakty
18.30 Studio sport
19.00 Spotkania - konkurs
19.03 Wernisaz w Piątce
19.30 Kalifornijskie rodziny - serial
20.00 Znak czterech - serial
20.55 Fakty
21.00 TV Polonia

Wtorek 16 sierpnia

15.55 Wakacyjne studio Piątki
16.00 Babie lato
16.30 Karino - serial TVP
17.00 Babie lato
17.25 Muzyczny Fin de siecle
17.45 Wakacyjne studio Piątki

Poniedziałek 15 sierpnia

5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Lato '94
8.10 Informacje miejskie
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.30 Informacje miejskie
13.45 Wrocławskie tematy
22.00 Blok programowy Polonia 1, po bloku po-wtórk
14.45 Echa Miasta
15.00 Klub ludzi żywiliwych
15.15 Blok programowy Polonia 1
17.30 Echa Miasta
17.45 Kwadrans o prywatyzacji
18.00 Face
18.05 Blok programowy Polonia 1
22.10 Echa Miasta
22.30 Blok programowy Polonia 1, po bloku po-wtórk

Wtorek 16 sierpnia

5.10 Echa Miasta (powt.)
5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Lato '94. Magazyn poranny
8.10 Informacje miejskie
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.30 Informacje miejskie
13.45 Wojsko inaczej

18.30 II FPTT '94 : Gra
19.00 Jest lato
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Prosto z Belwederu
20.10 Publicystyka kulturalna
20.30 II FPTT '94: Nasz starszy brat - film dok.
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Białe tango - serial
22.50 Program na środę
23.00 Teatr w kadry: Wierność wobec zmien-ności
0.00 Panorama
0.10 Ucieczka z miejsc ukochanych - serial TVP
1.10 Zakończenie programu

Środa 17 sierpnia

7.30 Panorama
7.40 Ucieczka z miejsc ukochanych - TVP
9.10 Dziewczyna i chłopak
10.00 Jest lato
10.15 Alternatywy 4 - serial
11.15 II FPTT '94: Gra
11.45 Jest lato
12.00 Wiadomości
12.10 Białe tango - serial
13.10 Publicystyka kulturalna
13.40 II FPTT '93 "Nasz starszy brat - film do-kumentalny
14.10 Teatr w kadry: Wierność wobec zmien-ności
15.10 Ludzie i świat
15.45 Rody polskie: tamowscy cz. 1
16.10 Dziewczyna i chłopak
17.00 Teleexpress
17.15 Jest lato
17.30 Doktor Murek - serial
18.35 Podróże do Polski
19.05 Jest lato
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Cztery czwarte
20.30 Kim byliśmy, kim jesteśmy - film dok.
21.00 Panorama
21.25 Gość TV Polonia
21.40 Rodzina Polanieckich - serial TVP
23.05 Festiwal, festiwal
0.10 Pozarowisko, Chciałbym się ogolić - film fabulamy
1.00 Zakończenie programu

18.30 Magazyn sportowy
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia - program publicystyczny
19.30 He-Man - serial
20.00 Żużel - mecz I ligi
20.58 Informacje
21.00 Zaginęli bez śladu - film prod. USA
22.45 Informacje i biznes informacje
23.05 Detektyw D.A. - serial
0.00 Pożegnanie
0.05 Program na środę

Środa 17 sierpnia

16.00 Talk show, czyli gadanie z Polsatem
16.20 Supermodelka - serial
16.50 Gramy! - muzyka w TV Polsat
17.00 Jaki ojciec, taki syn - serial
17.30 Detektyw D.A. - serial
18.30 Link Journal - magazyn mody
19.00 Informacje
19.20 Temat dnia - program publicystyczny
19.30 He-Man - serial
20.00 Dallas - serial
20.58 Informacje
21.30 Żelazny rocznik - serial
22.30 Informacje i biznes informacje
23.00 Detektyw D.A. - serial
0.00 Link Journal - magazyn mody
0.30 Dallas - serial
1.15 Pożegnanie
1.20 Program na czwartek

18.03 Fakty
18.30 Kulinarja
18.00 Spotkania - konkurs
19.05 "Powiedzmy to kwiatami"
20.00 Kumpel - serial prod. angielskiej
20.50 Fakty
21.00 TV Polonia

Środa 17 sierpnia

15.55 Wakacyjne studio Piątki
16.10 Wakacje z Piątką
16.30 Drakula - serial prod. USA
17.00 Moje hobby
17.30 Riviera - serial
18.03 Fakty
18.30 Lato spotkań i przygód
18.50 Wakacyjne studio Piątki
19.00 Show muzyczny
19.30 Mała księżniczka - serial animowany
20.00 Komediantka - serial TVP
20.50 Fakty
21.00 TV Polonia

14.00 Nasi radni
14.15 Sportsman
14.45 Echa Miasta
15.00 Mój dom
15.15 Blok programowy Polonia 1
17.30 Echa Miasta
18.05 Blok programowy Polonia 1
22.00 Echa Miasta
22.20 Blok programowy Polonia 1, po bloku po-wtórk

Środa 17 sierpnia

5.10 Echa Miasta (powt.)
5.30 Blok programowy Polonia 1
7.20 Lato '94. Magazyn poranny
8.10 Informacje miejskie
8.15 Blok programowy Polonia 1
13.35 Informacje miejskie
13.45 Sportsman - magazyn sportowy
14.15 Morskie opowieści
14.45 Echa Miasta
15.00 Blok programowy Polonia 1
17.30 Echa Miasta
18.05 Blok programowy Polonia 1
21.55 Echa Miasta
22.15 Blok programowy Polonia 1, po blok powtórk



ogłoszenia drobne

Lekarskie

Gabinet okulisty - lek. okulista KRZYSZTOF GOŚCIŃSKI. Al. Dębowa 8, wtorek, czwartek godz. 16.30 - 18.00, środa godz. 15.30 - 17.00. tel. domowy 70-48-15.

1172d-94

Gabinet neurologiczny - lek. neurolog MARIA KORYŚ, Al. Dębowa 8, wtorek, czwartek od godziny 16.30, piątek od 10.00 - 11.00, tel. domowy 70-17-13.

1171d-94

Gabinet ginekologiczny - specjalista ginekolog - położnik - cytolog JERZY KORYŚ. Al. Dębowa 8, poniedziałek, środa, piątek od godz. 16.30, sobota od godz. 10.00. Tel. domowy 70-17-13.

1170d-94

Elektropunktura, masaże, gimnastyka. Gabinet Fizjoterapii - mgr Marianna Białek, ul. Rapackiego 9 (budynek POM-u), tel. 70-39-03, poniedziałki, środy, piątki od godz. 15 do 18, wtorki i czwartki od godz. 8.00 do 11.00.

1126d-94

PEDIATRA - Jadwiga Woźny - wizyty domowe. Zgłoszenia codziennie 70-84-21.

1147d-94

Gabinet ginekologiczny, ul. Kopernika 11 - poniedziałek i czwartek od godz. 16.30 - 17.30. Ginekolog położnik Mirosława CIEŚLAK, tel. 70-42-56.

912d-94

Adam SZCZEPAŃSKI - specjalista ginekolog - położnik USG - cytologia, poniedziałki, środy, piątki od godz. 16.00. Ul. Armii Krajowej 11g, telefon 70-28-81.

201d-94

Usługi

TŁUMACZ PRZYSIĘGLY JĘZYKA NIEMIECKIEGO, ul. Kombatantów 9 (boczna Szpitalnej), tel. 70-38-51.

219d-94

ADONIS

KWIACIARNIE
ZAPRASZA DO SWOICH
PLACÓWEK HANDLOWYCH

- ul. Muzyczna 16 (os. Piastów),
- Rynek 7

OFERUJĄC:

- * kwiaty cięte i doniczkowe
- * wiązanki ślubne i okolicznościowe
- * wiązanki pogrzebowe i wieńce
- * bukiety w koszach
- * krzewy ozdobne
- * kwiaty sztuczne (pojedyncze, bukiety, pnące)
- * drzewa i krzewy sztuczne
- * ziemię kwiatową
- * doniczki w dużym wyborze
- * nawozy i preparaty ochronne do kwiatów
- * znicze nagrobkowe
- * świece ozdobne
- * kartki i zaproszenia okolicznościowe oraz wiele innych atrakcyjnych towarów.

**ŻYCZYMY PAŃSTWU MIŁYCH
I UDANYCH ZAKUPÓW!**

STEFANIA I WŁODZIMIERZ KRZECZY

601r-94

WIDEOFILMOWANIE Dariusz SALEK, Bohaterów Getta 11/2, tel. 70-44-95.

243d-94

WIDEOFILMOWANIE, Władysław Stańczak, ul. Chrobrego 2/4, tel. 70-37-75.

113d-94

ŻALUZJE - POZIOME, PIONOWE, DRZWI HARMONIIKOWE. Tel. 70-33-00.

122d-94

WIDEOFILMOWANIE. K. Grzywa, ul. Witosza 7/21, tel. 70-44-55.

118d-94

WIDEOFILMOWANIE. Krzysztof Bania. Tel. 70-44-95

356d-94

Podciśnieniowe czyszczenie dywanów, wykładzin i tapicerki meblowej. Telefon 70-20-04, w godz. 13.00-18.00.

61d-94

WIDEOFILMOWANIE. Jan Zamkotowicz. Tel. 70-40-12.

403d-94

BOAZERIA, mozaika, listwy wykończeniowe. Duży wybór. Mierczyce 9, tel. 874-475.

408d-94

TŁUMACZ PRZYSIĘGLY JĘZYKA NIEMIECKIEGO, ul. Królowej Marysieńki 6B/3, tel. 70-50-56.

107d-93

BETONIARNIA - PIOTROWICE 141 (k. szkoły) sprzedaje: pustaki, bloczki, płyty, WPS i korytkowe, na garaże, krawężniki, obrzeża, płytki chodnikowe, przepusty, kręgi na studnie i kanalizację.

Nowość - duże kręgi na szamba, nadproża typu L, drogowe koryta ściekowe.

Zakład prowadzi usługi transportowe samochodami: skrzyniowymi i wywrotką. Tel. 70-88-93 i domowy 70-30-68.

68d-94

P.U.H "JAVITA"
- Zamek Piastowski
prowadzi komisową sprzedaż
mebli, sprzętu gospodarstwa
domowego, mebli, antyków itp.

w godz. 10.00 - 14.00 i 15.00 - 18.00
w soboty 10.00 - 14.00. Tel. 70-54-49
Zapewniamy transport

Zapraszamy

160r-94

Czyszczenie dywanów oraz wszelkiego rodzaju tapicerek meblowych i samochodowych. Zgłoszenia w godz. 7.00 - 8.00 i 18.00 - 20.00, tel. 70-44-19.

11d-94

ŻALUZJE PIONOWE - 290 tys. zł. Tel. 70-53-48.

85d-94

ROLETY antywłamaniowe - 1,8 mnl zł. Tel. 70-53-48.

86d-94

MARKIZY, REKLAMY KASETONY. Tel. 70-53-48.

87d-94

SZYLDY, SUFITY PODWIESZANE, ŻALUZJE. Tel. 70-53-48.

88d-94

ŻALUZJE Świdnica, telefon 53-18-92.

89d-94

ŻALUZJE POZIOME, PIONOWE, MARKIZY, KASETONY, REKLAMY, ROLETY - raty, naprawy. Tel. 70-33-52.

90d-94

CYKLINOWANIE, układanie. Telefon 70-29-49.

39d-94

NAPRAWA: szafy, lady, zamrażarki. Tel. 70-43-55.

340d-94

UKŁADANIE PŁYTEK, tapetowanie, boazeria, parkiet. Tel. 70-51-50.

401d-94

Motoryzacyjne

Zdecydowanie kupię Trabanta. Tel. 70-44-06.

481d-94

Sprzedam Fiata 125 p - combi, rocznik 1981. Ul. Stalowa 1 m 9.

467d-94

Dar serca

Wojewódzka Stacja Pogotowia Ratunkowego w Legnicy - Filia Jawor składa serdecznie podziękowanie p. Teresie Nijaka i Janowi Karto za zakupienie sprzętu radiofonicznego "POLPAGER", prosząc jednocześnie o dalszą pomoc za którą z góry dziękuję

Kupię skrzynię ładunkową do Jelcza 317 W. Tel. 70-34-70.

469d-94

Sprzedam samochód Magirus, ładowność 4 tony. Tel. 70-51-20.

471d-94

Lokale Nieruchomości

Sprzedam dom na wsi /6 pokoi, kuchnia, łazienka/ z budynkami gospodarczymi oraz 0,37 ha ziemi. Nie obciążony hipoteką Kwietniki 36

460d-94

Poszukuję lokalu handlowego do wynajęcia, najchętniej w centrum miasta. Tel. 564-666.

464d-94

Poszukuje mieszkania do wynajęcia. Możliwość zapłaty za rok z góry. Tel. 70-39-70.

480-94

Zamienię mieszkanie M-3, 53 m kw., III piętro na większe. Ul. Dmowskiego 4B/10.

465d-94

Zamienię mieszkanie 28,60 m kw. na większe, może być w starym budownictwie. Wiadomość: Rynek 29 - Fryzjerstwo męskie.

466d-94

Sprzedam nmieszkanie własnościowe, 50 m kw., II piętro przy ul. Witosza. Kontakt: tel. 70-34-70.

468d-94

Sprzedam dom (2 łazienki, c.o., telefon) z zabudowaniami gospodarczymi i sprzętem rolniczym oraz 15 ha ziemi. Godziszowa 32, tel. 70-36-42.

470d-94

Sprzedam mieszkanie M-4 z telefonem. Dzwonić: 70-34-11 do godz. 10.00 i od godz. 20.00.

473d-94

Sprzedam działkę budowlaną 0,70 ha, uzbrojoną w Paszowicach. Tel. 70-36-42.

320d-94

Pilnie poszukuję na co najmniej pół roku mieszkanie do wynajęcia /M-3, M-4/. Możliwość zapłaty czynszu z góry. Tel. 0667 kier. 35079.

452d-94

Sprzedam działkę budowlaną (680 m kw.) z fundamentem przy ul. Załachodniej 9. Kontakt: ul. Starojaworska 90A.

321d-94

Pilnie sprzedam garaż na Przryczu. Tel. 70-61-83.

365d-94

Rolnicze

Sprzedam ścinacz zielonek "Orkan". Pomocne 47.

477d-94

Różne

Niedrogo sprzedam suknie ślubną. Tel. 70-39-70.

479d-94

Sprzedam zamrażarkę 2-szufflową, Pingwin 50, na gwarancji. Tel. 70-41-61 po godz. 20.00.

476d-94

Sprzedam suknię ślubną Tel. 70-85-46

478d-94

Sprzedam spawarkę elektryczną I - fazową z prostownikiem. Tel. 70-63-98.

467d-94

Sprzedam meble - sypialnia i segmenty, ul. Głucha 16.

472d-94

Sprzedam tanio suknię ślubną. Tel. 70-34-66 po godz. 16.00.

474d-94

Sprzedam płyty kompaktowe. Tel. 70-24-94 po godz. 15.00.

475d-94

Sprzedam segment dł. 4.95 oraz szafę dwudrzwiową. Tel. 70-43-79.

451d-94

Zguby

Część zgubionego dowodu osobistego na nazwisko Stanisław Józef Michalak do odebrania w redakcji.

a

Dwa duże pęki kluczy do odbioru w redakcji.

b

Nowo otwarty
sklep meblowy
w Małuszowie
(przy trasie międzynarodowej nr 3)
zaprasza na zakupy wszelkiego rodzaju mebli.
Ceny przystępne
Sklep czynny codziennie w
godz. 8.00 - 20.00
Wstęp, a nie pożałujesz!

Redakcja
nie odpowiada
za treść ogłoszeń

NASZA GIEŁDA PRACY

- * Zakład krawiecki zatrudni od zaraz szwaczki. Męcinka 69
- * Przyjmę ucznia I klasy zawodowej na praktykę. Kontakt: sklep spożywczy, ul. Legnicka 13 A /róg ul. Wrocławskiej i Legnickiej/.
- * Poszukuję murarzy, tynkarzy i blacharzy dekarzy. Tel. 70-30-48 lub 70-29-01 po godz. 20.00.
- * Poszukuję opiekunki do starszej pani. Tel. 70-39-46 do goz. 16.00.
- * Poszukuję wykonawcy do budowy domu. Kontakt: Głowiacki, Paszowice 158.

wieść gminna...

Męcinka

Głównym punktem drugiej sesji Rady Gminnej były wybory zastępcy wójta oraz przewodniczących komisji problemowych i ich składów. Zastępcą wójta wybrano p. Bożenę Paturaj z Piotrowic. Przewodniczącym Komisji Planowania, Budżetu i Finansów został Franciszek Lulek; Komisji Rolnej - Czesław Nowocień; Komisji Zdrowia, Kultury, Oświaty i Spraw Socjalnych - Kazimierz Drag; Komisji Porządku Publicznego i Ochrony Przeciwpowodzi - Wojciech Ličhen; Komisji Rewizyjnej - Jerzy Prus; Komisji Przetargowej i Mieszkalniowej - Zbigniew Przychodeń.

W związku z zagrożeniem pożarowym, Wójt Gminy wydał zarządzenie zakazujące wypalania słomy i ściernisk. Są jednak tacy, którzy lekceważą zakaz.

Brakiem wyobraźni wykazał się rolnik, który podpalił słomę przy drodze prowadzącej do Chroślic - nieopodal stało nieskoszone zboże innych rolników. Tylko dzięki szybkiej interwencji miejscowej straży pożarnej nie doszło do tragedii i strat.

W ostatnim okresie strażacy z Męcinki kilka razy dziennie wyjeżdżają do gaszenia pożarów. Po kolejnej akcji zmęczonym

strażakom przewodniczący Rady Gminy p. Z. Przychodeń zaufundował napoje chłodzące, za co strażacy serdecznie dziękują.

Zachęcamy do podjęcia turystycznych wędrówek malowniczymi trasami prowadzącymi przez Myślinów na szlaku Myślibórz-Muchów. Pod górą Dianę, w gospodarstwie p. Błońskiego /nr 34/ znajduje się pole namiotowe wyposażone w wc i wodę. Tam też jest sklep otwarty do późnych godzin.

W miejscowości, licznie odwiedzanej przez turystów, znajduje się pomieszczenie po sklepie GS, które Zarząd Gminy zamierza wydzierżawić na dogodnych warunkach, na działalność gospodarczą. Bliższe informacje w tej sprawie można uzyskać w Urzędzie Gminy w Męcince.

Park Krajobrazowy Chełmy stwarza okazję odbycia w ciągu jednego dnia przebiegającej we wrażeń wycieczki, zwłaszcza że hitem letniego sezonu stały się rajdy rowerami górskimi. Miejscowości pomiędzy Jaworem, Muchowem i Stanisławowem są połączone siecią dogodnych dróg. W Muchowie można zjeść obiad w przyzwoitych warunkach, a także wynająć pokoje gościnne - zarówno u gospodarzy, jak i w "pałacyku".

Maria Ugniewska

Dobromierz

Coś za coś

Od dłuższego już czasu mieszkańcy gminy Dobromierz obsługiwani byli przez jaworską służbę zdrowia. W zamian za to wojewódzki szpital w Wałbrzychu miał świadczyć usługi dla potrzebujących z Jawora.

Z tymi świadczeniami bywa różnie, a koszty związane z obsługą pacjentów z gminy Dobromierz rosną z dnia na dzień. Jak nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, na ten cel od początku roku jaworski ZOZ wydatkował ponad 500 mln zł. Jest to kwota niemała, i nie ma się czemu dziwić, że rozpatrywana jest możliwość zaprzestania obsługi mieszkańców tej gminy przez jaworską służbę zdrowia. Co to oznacza, nie musimy przypominać - mieszkańcy pobliskiej Czernicy i Dzierżkowa będą musieli z każdym drobiazgiem jeździć do Świebodzic.

Nowej gminnej władzy w Dobromierzu podpowiadamy, że, problemem tym należy zająć się od razu.

Ścieki w Młynówce

Penetrując okolice Młynówki, tuż przy tamie w Czernicy zauważyliśmy, że kilka gospodarstw odprowadza do niej ścieki i nieczystości.

Mamy swoje ustalenia, ale, póki co, problemem powinny zainteresować się odpowiednie służby Urzędu Gminy w Dobromierzu oraz szef spółki wodnej p. Henryk Wojtala.

Młynówka powinien zainteresować się również prezes Spółdzielni Rolniczej w Czernicy, bowiem jego spółdzielnia też z niej korzysta.

O prawa miejskie

Podpowiadamy nowej władzy w Dobromierzu, aby spróbowała wystąpić do Warszawy o przeanalizowanie, czy ich miejscowość nie mogłaby otrzymać ponownie praw miejskich.

Swego czasu Dobromierz miał już być, i nie nie stoi na przeszkodzie, aby miastem był ponownie. Zabudowa Dobromierza, cała infrastruktura gospodarcza sprawia, że powinien otrzymać je bez problemu. Czy to się opłaci, pytają niektórzy. My uważamy, że tak.

ku zastosowania do podlewania wody zimnej rośliny poddajemy szokowi termicznemu i jest strata a nie zysk. Ponadto podlewanie roślin musimy przyjąć zasadę, że podlewanie rzadziej a obficie. Bez korzyści jest zraszanie roślin kilkoma litrami wody, aby podlewanie spełniło swoją rolę trzeba jednorazowo wylać około 20-30 l wody na 1 m². Podlewanie te warzywa, które do wytworzenia plonów potrzebują dużo wody, a więc rośliny okopowe, marchew, pietruszka, buraczki, kapustne. Mniej podlewanie cebule, czosnek, kwiaty i krzewy ozdobne. Dobrze jest nawadniać drzewa owocowe, szczególnie te posiadające owoce. We wrześniu niż w roku ubiegłym przystąpić do pielęgnacji krzewów malinowych.

Jak pisałem w jednym z poprzednich numerów, bezwzględnie musimy wyciąć pędy zdrewniałe, owocujące w tym roku. We wrześniu też należy przetrząsnąć krzewy porzeczki. Pomimo, że susza daje się we znaki wszystkim roślinom, lepiej do niej są przygotowane chwasty i dlatego, pomimo trudności, musimy usuwać z działki chwasty domagające się, po kwitnieniu, a przed wydataniem nasion. Susza spowodowała, że tracimy możliwość dosiewów. Po pierwsze, dobrym zwyczajem każdego działkowca był siew poplonów na zagonach opróżnionych przez rośliny uprawne. Upał sprawił, że ewentualne zasiewy żyta na zielono, rzepaku czy mieszanek poplonowych mogą się odbywać tylko przy założeniu, że do czasu opadów będziemy podlewali te uprawy. Także nie sprzyjające warunki nie pozwalają na uzupełnianie nasadzenia truskawek i poziomki dlatego, że stare rośliny maceczne na skutek suszy nie mają odrostów wegetacyjnych, a i warunki glebowe - wilgotnościowe nie pozwalają na siew i sadzenie.

Bogumil Wasiak

W Sejmie oczekują na rozpatrzenie trzy projekty ustaw o utworzenie izb rolniczych. Są to projekty rządowy i 2 poselskie, które są do siebie dosyć podobne.

Wskrzeszanie izb rolniczych

Jak to często bywa w życiu praktyka wyprzedziła inicjatywę ustawodawczą i izby rolnicze już działają w Wielkopolsce i innych regionach Polski. Utworzono je w oparciu o ustawę o izbach gospodarczych, która jednak nie uwzględnia specyfiki i zadań, jakie mają do spełnienia izby rolnicze.

Tradycja izb rolniczych jest mocno zakorzeniona w świadomości starszego pokolenia mieszkańców wsi. Wielokrotnie na spotkaniach z wyborcami oraz działaczami PSL zgłaszano postulat, by wskrzesić izby rolnicze. Dokładnie sto lat temu w czerwcu 1894 roku powstała izba rolna w Poznaniu. Ponieważ działało się to jeszcze pod zaborem pruskim w tej izbie dominowali Niemcy. Jednak po odzyskaniu niepodległości dobre doświadczenie tej pierwotnej, zniemczonej izby wykorzystali Polacy tworząc w II Rzeczypospolitej własne izby rolnicze. W latach trzydziestych działał w Polsce Centralny Związek Izby i Organizacji Rolniczych RP, który skupiał trzystaście izb istniejących w kraju.

Po ostatniej wojnie izby reaktywowały na krótko swoją działalność. Zostały jednak rozwiązane dekretem Rady Ministrów z 26 czerwca 1946 roku. Po prostu nie pasowały do centralistycznego modelu zarządzania.

Zadania przyszłych izb rolniczych zostały określone w projekcie ustawy, który złożono do łaski Marszałkowskiej. Są w tym dokumencie określone główne cele do realizacji, by odrodziły się ponownie izby rolnicze jako szeroka i samorządowa reprezentacja środowiska rolniczego. Po pier-

wsze chodzi o to, by izbom rolniczym nadać prawo do wyrażania opinii na temat najważniejszych potrzeb rolnictwa. Jak zapisano w poselskim projekcie, do zadań izb będzie należało w szczególności: "wskazywanie potrzeb i interesów rolnictwa, leśnictwa i śródlądowej gospodarki rybackiej w zakresie restrukturyzacji indywidualnych gospodarstw rolnych, ochrony gruntów rolnych i leśnych, gospodarki ziemią, gospodarki wodnej, nasienictwa, hodowli zwierząt, infrastruktury rolniczej i społecznej wsi, ochrony środowiska naturalnego, ubezpieczeń społecznych rolników, systemu kredytowania i podatkowego w stosunku do gospodarstw rolnych, ochrony zdrowia ludności wiejskiej, zabezpieczenia socjalnego mieszkańców wsi, rozwoju oświaty, kultury, sportu i turystyki na wsi".

Jest to więc bardzo rozległy zakres działania obejmujący zagadnienia ekonomiczne, socjalne i zawodowe szeroko pojmowanego środowiska rolniczego i ludności związanej ze wsią. W tych wszystkich sprawach izby rolnicze, jako samorządowa reprezentacja, powinny wyrażać swoje poglądy i bronić interesów tego środowiska. Izby rolnicze opiniowałyby programy działań rządu i administracji terenowej oraz samorządów lokalnych, które dotyczą gospodarki żywnościowej i ludności w niej zatrudnionej.

Drugim ważnym zadaniem izb będzie upowszechnianie postępu w rolnictwie i wiejskim gospodarstwie domowym. Ta ich służebna rola wynika ze stuletniej tradycji izb rolniczych.

Zaangażują się one w upowszechnianie oświaty rolniczej, będą stopniowo przejmowały i rozbudowywały system fachowego doradztwa rolniczego, propagowały nowoczesne metody pracy w kompleksie gospodarki żywnościowej. Dzięki nim uda się odrodzić na wsi regionalny ruch oświatowy, podnieść na wyższy poziom wykształcenie rolników i ich kwalifikacje zawodowe oraz umożliwić mieszkańcom wsi czynne uczestnictwo w kulturze. Obok tych głównych celów działacze tego samorządowego ruchu wsi będą się także zajmowali udzielaniem pomocy rolnikom w obrocie produktami rolnymi, działali na rzecz ochrony środowiska, kształtowali etykę zawodu rolnika i dążyli do podniesienia rangi tego zawodu w opinii społecznej.

Zakłada się, że jej członkiem powinien być każdy płatnik podatku rolnego oraz podatku od produkcji specjalnej, emeryci i renciści rolni. W izbach rolniczych powinni być także przedstawiciele organizacji społeczno-zawodowych rolników oraz tak zwane podmioty gospodarcze, państwowe, spółdzielcze, prywatne.

Decydujący głos w pracach tych izb i we władzach powinny mieć rolnicy. Według autorów projektu ustawy środki na prowadzenie działalności izb rolniczych powinny pochodzić z obecnie płaconego podatku rolnego.

Posłowie PSL proponują, by na izby rolnicze przeznaczyć procent podatku. Mają również nadzieję, że izby będą zawierały z administracją rządową i samorządami terytorialnymi umowy na wykonywanie zadań zleconych. Może to na przykład dotyczyć doradztwa zawodowego, oświaty rolniczej, budowy na wsi urządzeń komunalnych, zakładów usługowych, inwestycji ekologicznych. Samorządne, gospodarcze izby rolnicze będą mogły wykonywać te zadania lepiej, otrzymując z budżetu państwa i samorządów pieniądze na realizację tych celów. Sądzę, że w pierwszych latach będą powstawały izby obejmujące swym zasięgiem województwo. Jednak, gdy ruch tworzenia się izb się rozprzestrzeni, przewiduje się utworzenie Krajowej Izby Rolniczej.

Ostrożnie z ogniem!

Wójt Gminy Udanin apeluje do wszystkich mieszkańców o zachowanie szczególnej ostrożności w postępowaniu z ogniem.

Obecna sytuacja atmosferyczna stwarza ogromne zagrożenie pożarowe. Wyrzucony niedopałek, szkło i inne przedmioty mogą stać się powodem tragedii i źródłem strat nie do odrobienia.

Szczególną prośbę ma Wójt do rolników planujących wypalanie ściernisk - przed rzuceniem zapalki zastanówcie się nad mogącymi nastąpić skutkami tego kroku. Ostrożności nigdy za wiele!

Jak jest ze skupem zboża?

Zadzwoń do nas zdenerwowany rolnik, który posadził nas o brak rozeznania w skupie zboża. Piszemy bowiem, że tyle firm prowadzi skup zboża a on nie może go nigdzie sprzedać.

W związku z powyższym zaproponowałem, aby w sprawach skupu prezentowali się przedstawiciele firm skupujących zboże, aby, w razie czego, mogli dotrzeć do osoby podpisanej pod informacją i wyekzekwować opisane fakty.

Zaistnialiśmy na łamach naszej gazety, że informacje dotyczące aktualnej sytuacji skupowej w danej firmie dotyczą tylko czasu przeprowadzania ankiety. W związku z tym, że cykl wydawania gazety wymaga wcześniejszego przygotowania materiałów, proponujemy Czytelnikom skontaktować się z telefonem dyżurnym, pod którym rolnik może uzyskać aktualne interesujące go dane.

- 70-24-25 Gminna Spółdzielnia "Sch" Jawor, - 70-83-76 Roltex - Magazyn Słodowidza, - 70-86-25 Gminna Spółdzielnia Sch Męcinka, - 70-93-12 Ujazd Dolny - Dolpaz, - 70-93-70 Ujazd Górny - PZZ, - 70-20-57 Cerał, ul. Starojaworska 99, - 78-32-80 PZZ magazyn Złotoryja, ul. Grunwaldzka 8, - 256-45 PZZ Elewator, ul. Szczecińska 29,

Żyto, żyto, żyto...

Mściwojów

Cena bez zmian

W czasie sesji Rady Gminy w Mściwojowie, która odbyła się we wtorek 2 sierpnia br., ustalono cenę skupu żyta przyjmowaną jako podstawę do obliczenia podatku rolnego na II półrocze 1994r.

Średnia cena żyta w II kwartale br., ustalona przez Główny Urząd Statystyczny, wynosi 184.200 zł. Rada Gminy, biorąc pod uwagę katastrofalną suszę w rolnictwie i idące za tym niskie dochody rolników oraz to, że zapłatę za zboże rolnicy otrzymają dopiero pod koniec tego roku albo dopiero w I kwartale roku przyszłego, postanowiła utrzymać cenę żyta z I półrocza, wynoszącą 165.000 zł.

Udanin

O stawkach - za tydzień

W piątek, 12 sierpnia odbędzie się sesja Rady Gminy w Udaninie. Jednym z punktów porządku obrad będzie ustalenie cen żyta jako podstawy do obliczania podatku rolnego w II półroczu 1994r.

Cena proponowana przez władze w Warszawie wynosi 184.200 zł. Jak do niej ustosunkują się radni z gminy Udanin, poinformujemy Czytelników za tydzień.

Wądroże Wielkie

Taniej niż w I półroczu

W czwartek, 28 lipca br., odbyła się sesja Rady Gminy w Wądrożu Wielkim. Jednym z punktów porządku obrad było ustalenie ceny żyta jako podstawy do obliczania podatku rolnego na II półrocze br.

Do tego tematu Wójt był dobrze przygotowany, bowiem dysponował gotowym projektem uchwały, obniżającym cenę żyta z proponowanych przez Główny Urząd Statystyczny 184.200 zł do 170.000 zł. Uzasadniając ten projekt Wójt liczył na jednomyślne poparcie Rady.

Niestety, ku jego rozczarowaniu większość radnych głosowała za wnioskiem zgłoszonym przez jednego z nich, proponującym ustalenie ceny żyta na poziomie 140.000 zł, podejmując stosowną uchwałę. Obniżenie ceny żyta spowoduje zmniejszenie dochodów gminy o ok. 300 mln (w porównaniu do stawki proponowanej przez Wójta, tj. 170.000 zł). Mieszkańcy gminy Wądroże Wielkie liczą jednak, że Wójt, ze swoimi znajomościami w Województwie i nie tylko, załatwi brakujące środki i załatwi dziurę w budżecie gminnym.

R.M.

W polu i ogrodzie

Susza na działkach.

Brak przez kilka ostatnich tygodni opadów spowodował, że również na naszych ogrodach działkowych przebieg wegetacji jest inny niż w normalnych mokrych latach. Niektóre rośliny wcześniej kończą wegetację, niektóre nie wydają owoców. Jak powinien się zachować w tych warunkach działkowiec? Większość działkowców tam, gdzie pozwalają warunki, ratuje rośliny poprzez podlewanie.

Przypominamy, że woda do podlewania powinna być "odstana" i ciepłocie zbliżonej do temperatury powietrza. W przypad-

"Ameryka, Ameryka..."

Gminny Ośrodek Kultury w Paszowicach zaprasza 15 sierpnia br. o godz. 19.00 na spektakl "Ameryka, Ameryka, czyli country Michałowice", który prezentuje Teatr Nasz.

Spektakl odbędzie się w świetlicy wiejskiej w Paszowicach

listy, sygnały, opinie...

Sygnały telefoniczne Czytelników

Żniwa w pełni, ale nikt nie przystępuje do koszenia bujnych burzanów wokół Osiedla Słowiańskiego.

●●●

Aby znaleźć biuro poselskie trzeba dobrze znać adres, bowiem wywieszka o biurze znajduje się tylko w korytarzu budynku. Brak też jest jakiegokolwiek informacji o terminach przyjęć interesantów.

●●●

Przy ul. Mickiewicza zrobiono przystanek PKS dla wsiadających. Wielkie dzięki. Przydałaby się jeszcze ławeczka, szczególnie dla starszych oczekujących na przyjazd autobusu.

●●●

Drogą przez mękę jest jazda ul. Cukrowniczą. Niedyszyjna betonówka prosi o wypełnienie szczelin i inne zabiegi drogowo-budowlane.

●●●

Gdzie te czasy... gdzie? kiedy przy kilkunastopiętrowym upale, kilka ra-

zy dzienne polewano wodą ulice i kursowała zmiataarka.

●●●

Chyba, jako pułapkę pozostawiono część nierozzebranego chodnika (koło mostu) na ul. Myśluborskiej i odkryty tamże głęboki właz do studzienki kanalizacyjnej.

●●●

Ostatnio duże powodzenie ma nowo otwarty sklep z cukrem. Przed otwarciem ustawiają się klienci po ten słodki produkt. Szkopuł w tym, że codziennie cena "podskakuje" w górę. Skąd to się bierze? Jak poinformował zapytany pracownik Cukrowni - otóż jest to umowa między Cukrowniami, poza tym konkurencja i, co najważniejsze, obowiązek zakładu...

●●●

Że Jawor ma kilku administratorów dróg, to widać. Zamieniono tablicę, kierunkowskazy przy ul. Mickiewicza, pozostawiając stare nieczytelne znaki drogowe (z kierunku Myślubórza).

Wyrażam swoje oburzenie

W odpowiedzi na zamieszczony artykuł "Niechciany blok" w Gazecie Jaworskiej z dnia 21.07.94 r. pragnę wyrazić (z racji pełnienia funkcji administratora) swoje oburzenie na zawartą w nim treść, a jednocześnie pozwalam sobie zwrócić uwagę autorowi wspomnianego artykułu na wiele nieprawidłowości w nim zawartych. Mianowicie:

1) cyt...."przy ul. Wieniawskiego 6B" - winno być Wieniawskiego 6A-F; 2) prawnym administratorem tegoż budynku są Borowskie Kopalnie Granitu Sp. z o.o. w Poznaniu, Zakład w Borowie, a więc jest gospodarz; 3) przykre i brzydkie jest wyrażenie - "krzakoterapia". Nie wiem, co miał na myśli piszący, ale uważam, że młodzież należałoby za to przeprosić.

Następna sprawa dotyczy ogrzewania mieszkań. "Wszystkowiedzący" lokator ma błędne informacje - zapewniam, że budynek będzie ogrzewany.

Przy okazji chciałabym poinformować zainteresowanych, że jesteśmy w trakcie negocjacji ze Spółdzielnią Mieszkaniową w Jaworze na temat przejęcia budynku przez Zarząd Spółdzielni. Przeprowadzone do tej pory rozmowy pozwalają mieć nadzieję, że budynek nie zostanie bez gospodarza.

Reasumując - bardzo proszę redakcję "GJ" (w celu uniknięcia zbędnej korespondencji) w przyszłości o bliższy kontakt z nami, przy czym zobowiązujemy się udzielić prawdziwych informacji.

Z pozdrowieniami
B.K.G Sp. z o.o. w Borowie
Administrator Jadwiga Jarosz

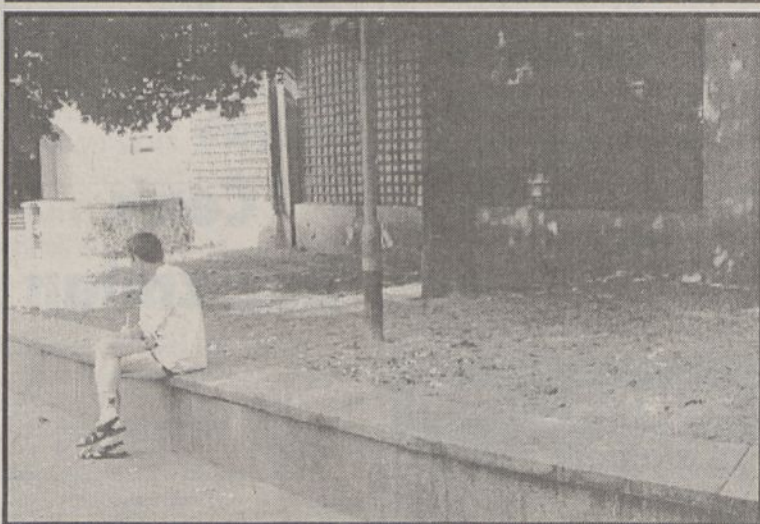
Proszę o pomoc

Droga, redakcjo! Piszę do Was, ale nie mam za co nawet zapłacić za ogłoszenie... Jestem z mężem po rozwodzie, mam na utrzymaniu czworo dzieci - troje w wieku szkolnym, jedno ma obecnie dwa lata. Jestem na zasiłku, jako samotna matka.

Mam obecnie kłopot, ponieważ zepsuła mi się lodówka, która przy dzieciach jest mi niezbędnie potrzebna, jak również fotel dwuosobowy, rozkładany, lub półkotapczan. Może ktoś ma te rzeczy, a nie są mu potrzebne?

Bardzo proszę o jakąkolwiek pomoc i zachowanie nazwiska tylko do wiadomości redakcji.

E.M., Jawor



Zapraszamy, panie prezesie

Prezesa COM-D zapraszamy do zaglądnięcia pod klon obok budynku JOK-u i biblioteki miejskiej. Nie tylko murek i pokrywa do fontanny powinna go zainteresować. Jego uwagę polecamy zabytkowe poidelko, które można uruchomić, i trawnik pod klonem, regularnie zanieczyszczany przez miejscowych zwolenników taniego wina marki wino.



Jawor w kwiatach

Tym razem w obiektywie naszego fotoreportera znalazł się estetycznie urządzony ogródek przed budynkiem Spółdzielni Mieszkaniowej przy ul. Szkolnej. Naszym zdaniem z powodzeniem może brać udział w konkursie najpiękniejszych przydomowych ogródków.

Bez "prawdziwej jaworskiej"?

Wśród moich znajomych krąży wieść, że jaworski PSS zamierza zlikwidować swoje dwie masarnie, mieszczące się, o ile wiem, przy ul. Lipowej i Środkowej. W ich miejsce, podobno, chce urządzić tak modne obecnie hurtownie, przynoszące spore zyski. Byłoby to wielka strata dla nas, mieszkańców. PSS-owskie masarnie mają bowiem niezłą renomę, a produkowana przez nie kielbasa "śląska" uważana była za najlepszą wędlinę, ich wizytówkę, przy niewygórowanej cenie.

Poproszę szefową PSS-u o wyjaśnienie tej sprawy.

J.M.

Ciepło, zimno...

Mieszkańcy bloku przy ul. Korfatego 3 skarżą się, że ciepła woda, dostarczana do ich mieszkań, ma zaledwie 30-40 stopni. Dopiero po spuszczeniu z kranu kilkudziesięciu litrów nabiera temperatury 60-65 stopni.

- Mamy założone liczniki, więc jest to dla nas ewidentna strata-twierdzą lokatorzy, prosząc nas o interwencję w zarządzie spółdzielni.

Czekamy na odpowiedź. Mamy nadzieję, że będzie po myśli skarżących się.

Upodobał sobie Zamek

Od dłuższego już czasu administrator "Zamku Piastowskiego" ma kłopoty z jednym z lokatorów, który nagminnie zwozi złom, makulaturę oraz różne rupiecie, zapelniając nimi piwnice. Władze miejskie niejednokrotnie wskazywały inne miejsce dla rodziny p. O., jednakże ten upodobał sobie Zamek.

E.M.

Trawa jak na połoninie

Zachęćcie pracowników spółki COM-D do odwiedzenia z kosiarkami zaplecza domów przy ul. Starojaworskiej (lewa strona, numery 25,27 i dalsze). Trawa wyrosła tam powyżej pasa, i już się kładzie na ziemi. Nieskoszona-zgnije...

Odnowiony sklep

Otrzymałmy kilka sygnałów m.in. od pp. Grażyny C. i Zofii J. (nazwiska do wiad. red.) o tym, że nie czekając na COM-D, agentki sklepu ogrodniczono-naśiennego, panie Barbara Bartycha i Bogusława Czerniakowska własnym kosztem odnowiły wnętrze sklepowe i elewację zewnętrzzną przy Pl. Wolności 25. Nasze Czytelniczki, panie Grażyna i Zofia dodały również, że jeśli do tego dodać miłą obsługę i doradztwo przy zakupie towarów, to warto było by, aby inni poszli śladem pań ze sklepu nasiennego-ogrodniczego. Od red.: Cieszą takie sygnały. Obyśmy otrzymywali ich więcej, a kupujący byli w pełni zadowoleni.

Nocna apteka pilnie potrzebna!

Kilkakrotnie przytaczaliśmy wypowiedzi mieszkańców Jawora i okolicznych miejscowości, podkreślających potrzebę funkcjonowania w mieście - apteki, również w niedzielę i święta, oraz godzinach nocnych. Teraz, w razie konieczności, trzeba po leki jechać do Legnicy.

Poprzednia Rada Miejska próbowała się zmierzyć z tym tematem, ale jakoś nic z tego nie wyszło. Być może milcząco zgodziła się z argumentem aptekarzy, że nie stać ich na ponoszenie dodatkowych kosztów na opłacanie nocnych dyżurów. Ale nowi radni może uznają wyższość racji ogólnospołecznych nad interesem kilkuosobowej grupy prywatnych właścicieli aptek?

Możliwe jest jeszcze jedno rozwiązanie - otwarcie tak potrzebnej nocnej apteki przez np. Jaworskie Stowarzyszenie Pomocy Ludziom lub inną tego typu instytucję. Na pewno nie przyniosłoby strat.

M.G.

Kłania się Rozewie...

Szanowna Redakcjo! Stała się w Rozewiu rzecz dziwna i niespodziewana. Najstarsi rybacy kaszubscy, którzy w młodości żeglowali po dalekich morzach i zwiedzili kawał świata wytłumaczyć sobie tego nie umieją...

17 lipca, po wygodnej i bezpiecznej podróży pociągiem kolonijnym Legnica-Władysławowo, zjawili się tu blade twarze z Jawora, które w ciągu godziny opanowały przylądek Rozewie, aby nabrać czekoladowych kolorów i nabyć się jodu na następny rok. /Wiewióreczki do dzisiaj nie mogą dojść do siebie/.

Wszystko wskazuje na to, że będzie to obóz 25-lecia. Tak słonecznej pogody nie pamiętają najstarsi weterani obozowych przegód. Słońce pogodnie świeci, morze ciche, woda wyrzuca kawałki bursztynu - szczątki pałacu legendarnej królowej Bałtyku - Juraty. W ośmiu podobozach przebywa 300 zuchów i harcerzy. Nad całością czuwa doświadczona kadra instruktorska -harc mistrze: P. Firko-wicz, G. Plaskocińska i K. Robak. Głównym ratownikiem jest znany z poczucia humoru Jurek Sowa, sportem dyryguje St. Dziak, a nad zdrowiem czuwa lek. M. Kowalska. Ster w kuchni trzyma P. Nowak.

Zaplanowane są wycieczki na Hel/port wojenny/, do Wejherowa, Pucka, Gdyni i Gdańska. Za kilka dni spotkamy się nad brzegiem Bałtyku z królem mórz i oceanów - Neptunem.

Tajemnicą owiane jest nocne przybycie Ducha Puszczy /niezapomniane przeżycie dla tych, co pierwszy raz/. Na "Saharze" odbywają się obrzędowe ogniska harcerskie. Siatkarki Olimpij po wodzą trenera Leszka Chrzanowskiego są nie do pokonania. Na plaży spotykamy codziennie otwórców roli Stasia i Nel z filmu "W pustyni i w puszczy" - Monikę Roscę i Tadeusza Mądrzaka, którzy z córką spędzają tu urlop. Grzybów nie ma, latarnia stoi i błyska...

Pozdrawiamy bliskich i znajomych, przesyłamy cały plecak najlepszych życzeń obozowych.

Z harcerskim pozdrowieniem
hm Adam Rojak

W odpowiedzi p. Marcie Szerbickiej

Przepraszamy

W dniu 19.07.94r. do tutejszego urzędu wpłynęło Pani wyjaśnienie dotyczące zachowania pracownika z okienka nr 3 oraz odpowiedzi udzielonej w dniu 08.07.94.

Z opisu sytuacji zawartego w piśmie wynika, że zaszło przykre nieporozumienie. Otóż, można wnioskować, że klientka, która miała pretensje do pracownika o odmowę zastępczej wypłaty przekazu i autor notatki prasowej, to dwie różne osoby. W chwili obecnej pracowniczka z ok.3 oraz jej koleżanka, która potwierdziła zaistnienie wspomnianego zajścia przebywają na urlopie, i wznowienie postępowania wyjaśniającego musi ulec odłożeniu. Dużym utrudnieniem w ustaleniu stanu faktycznego było to, że notatka umieszczona w "Gazecie Jaworskiej" jest anonimowa, a w tym dniu przez poczekalnię przewinęło się bardzo dużo osób. Niemniej jednak, jak już miałem przyjemność poinformować Panią w osobistej rozmowie, z pracowniczką przeprowadzono rozmowę dyscyplinującą oraz potrącono premię regulaminową za m-c lipiec br.. Zwrócono również uwagę innym pracownikom, którzy w wyniku złej pojętej uprzejmości wypłacali wielokrotnie Pani kwoty przekazów od strony zaplecza, również zastępczo i poza kolejnością.

Korzystając z okazji ponownie serdecznie Panią przepraszamy i wyrażamy przekonanie, że podobna sytuacja nie będzie miała w przyszłości miejsca.

NACZELNIK Urzędu Pocztowego
mgr Zbigniew Duda

BRAWO!



Szkoda, że nie robią tego częściej.

Pieski problem

Kochane nasze pieski chodzą sobie pod filarami, i od czasu do czasu, jak to pieski-podnoszą łapę i znaczą ściany, filary. Niedawno odmalowane na biało, już pełne są brzydkich, czarnych zacieków o charakterystycznym zapachem.

Niedawno byłem świadkiem, jak właściciel sklepu pod arkadami zdrowo opieprzył pewnego pana, którego piesek, przy pełnej aprobacie owego pana, podlał sklepowe drzwi. Myślicie, że to pomog-

ło? Skądże znowu, pan ten jakby nie kojarzył o co tu chodzi, skąd te pretensje.

Co prawda, do Europy nam jeszcze daleko, i na wyrównanie różnic w poziomie cywilizacyjnym będzie potrzeba sporo pieniędzy, ale w tym przypadku koszty byłyby żadne, a nawet trochę grosza wpłynęłoby do miejskiej kasy. Władze miasta muszą jednakże bardziej energicznie wziąć się za właścicieli czworonogów, muszą chcieć skutecznie rozwiązać "pieski problem", a nie podchodzić do niego jak przysłowiowy "pies do jeża". Gwarantuję, że szybko nasze panie spacerujące z pieskami po Rynku nauczą się nosić, jak na Zachodzie, stosowne szufelki i torebki, aby likwidować ślady pozostawiane przez ich ulubieńców.

Stanisław Z.

Klub wodny w "Agromecie"

Od przeszło 15 lat działa przy "Agromecie" (d. ZKIMR) w Jaworze klub wodny. Obecnie klub jaworskich wodniaków skupia 15 osób w sekcji kajakowej. Pierwszymi założycielami klubu byli panowie Andrzej Kucharski, Tadeusz Charytonowicz i Jan Wątroba, natomiast od kilku lat w sekcji kajakowej działają m.in. panowie: Leon Wiącek, Konrad Wiącek, Wiesław Staroń, Andrzej Pokora, Marek Kukla. Największe sukcesy sekcja notowała w latach 70 i 80 - tych. Pierwszymi zawodami członków wodniaków jaworskich był I spływ kajakowy z Jawora do Słupa po Nysie Szalonej. Kolejne zawody to m.in. spływy po Czarnej Hańczy, po Obrze od Lubiatowa do Skwierzyny. Kilkakrotnie wodniacy uczes-

tnicyli w międzynarodowych spływach kajakowych na Dunaju i ostatnio, 2 lata temu, w międzynarodowym spływie po Bobrze.

Były to lata świetności naszego klubu - powiedział p. Andrzej Kucharski - gdzie mogliśmy praktycznie wyjechać na wszystkie imprezy krajowe. W ostatnich dwóch latach z powodu trudności finansowych klub ograniczył swoją działalność. Na razie nikt nie myśli o rozwiązywaniu sekcji kajakowej, wszyscy członkowie mają nadzieję, że po unormowaniu się sytuacji w jaworskim "Agromecie" wodniacy tego zakładu będą obecni na różnego rodzaju imprezach kajakowych jak za dawnych dobrych lat...

(wm)



Spływ Nysą Szaloną - marzec 1993

Cukrownik już gra

Informowaliśmy, że w Cukrowni "Jawor" powstał nowy zespół piłkarski, zgłoszony do rozgrywek ligowych prowadzonych przez OZPN Legnica. Na początek, zgodnie z przepisami, drużyna będzie grała w klasie B.

Prezesem klubu został wybrany dyrektor Cukrowni p. Henryk Nowak, natomiast sprawami organizacyjnymi na razie zajmują się panowie Andrzej Piwko i Roman Jastrzębski. Na razie drużyna trenuje na boisku na łakach, obok Nysy Szalonej. Zespół rozegrał już kilka spotkań kontrolnych. W niedzielę, 7 sierpnia, w ramach gier treningowych zwyciężył Zjednoczonych Snodwiza 5:4.

Zanaszmy pośrednictwem działacze nowego klubu pragną podziękować ludziom i zakładowi, dzięki którym klub mógł rozpocząć działalność: Cukrowni "JAWOR", Ceralowi - firmie Andrzeja Brambora, Spółce "PEGROL" z Jawora, oraz pracownikom Cukrowni, którzy wsparli klub.

Życzymy nowemu klubowi dużo sukcesów. W najbliższym czasie opublikujemy terminarz spotkań tej drużyny. Wg informacji uzyskanych od p. Romana Jastrzębskiego, w najbliższym tygodniu drużyna rozegra mecz z juniorami GKS Męcinka, natomiast w niedzielę, 14 sierpnia, mecz z drużyną Chelmy Piotrowice.

Za granicę po remis

Drużyna seniorów III-ligowej Kuźni 7 sierpnia wyjechała do Czech na zaproszenie III-ligowej drużyny SK Náchod celem rozegrania towarzyskiego spotkania. Trzeba przyznać że był to pożyteczny wyjazd, zarówno ze sportowego punktu widzenia jak i turystyki.

Po zakończeniu, prowadzonym w sportowej atmosferze meczu, Kuźnia przemieszowała 3:3, chociaż do przerwy prowadziła 3:1. Pierwszą bramkę dla Kuźni zdobyli ... gospodarze po strzale samobójczym, ale po silnym strzale Ireneusza Skulskiego. Dalsze bramki były dziełem Romana Szeligi i Roberta Majki. Po przerwie, kiedy w naszej drużynie wystąpiła młodzież, Czesi doprowadzili do wyrównania.

Zdaniem trenerów obu drużyn wynik nie krzywdzi żadnego z zespołów. Korzystne będzie utrzymanie współpracy z tym klubem, bowiem czeski zespół jest interesujący ze sportowego punktu widzenia, a niewielka odległość od Jawora nie obciąża zbyt wiele klubowej. Jak nas poinformowali działacze Kuźni, następne spotkanie towarzyskie odbędzie się w Jaworze.

Kontrolny mecz w Wiadrowie

W niedzielę, 7 sierpnia o godz. 11, wyznaczyły sobie termin kontrolnego meczu drużyny Nysy Wiadrów (trenowanej przez p. Ryszarda Gerca) i Gminnego Klubu Sportowego Męcinka.

Po zaciętej walce i dobrej grze obu drużyn 3:2 zwyciężyli piłkarze z Męcinki. Bramki dla Nysy strzelili Krzysztof Litawa i Wojciech Kuźnia, natomiast dla drużyny GKS-u Daniel Bródka, Marek Madej i Adam Gabrys.

Przez cały mecz trwała twarda walka o każdą piłkę, przy czym drużyna z Wiadrowa preferowała grę z kontry. Natomiast GKS Męcinka prezentował się lepiej w rozgrywaniu ataku pozycyjnego, z zaangażowaniem większej liczby zawodników. W sumie był to pożyteczny sprawdzian dla obu drużyn.

Drużyna GKS Męcinka najbliższy mecz kontrolny rozegra 14 sierpnia o godzinie 11 na boisku w Męcince z drużyną Granitu Borów.

Co w piłkarskiej trawie piszczy?

Obserwując treningowe harce naszych drużyn piłkarskich nie można stwierdzić, że obecne ich składy są ostateczne.

Najmniejszą wątpliwość w III-ligowej Kuźni, w której jest w nowym sezonie nie wystąpią w jej barwach Dariusz Maziarz, Hubert Łukasik, Krzysztof Zięba i chybą, Piotr Mikula.

W takiej sytuacji ciężar gry spoczywał będzie na kilku starszych zawodnikach wspartych młodzieżą. Jak zaprezentuje się ta mieszanina rutyny i młodzieńczej wery, zobaczymy już 14 sierpnia, podczas wyjazdowego meczu z Obrą Kościan.

Drużyna GKS Męcinka liczy na ewentualne wzmocnienie 1-2 zawodnikami z rezerwy Kuźni. Wiemy na pewno, że w drużynie Nysy Wiadrów trenuje Marek Spurek i pierwsze mecze pokażą, czy zawodnik ten na stałe zasilił zespół Nysy.

Inne nasze zespoły tak otaczają tajemnicą swoje ewentualne zmiany kadrowe, że wręcz nie powiadamiają nas o terminach spotkań kontrolnych. Być może jest to taktyka słusza, bowiem konkurencja nie śpi.

Sprawozdanie z meczu o Puchar Polski Kuźni Jawor z zespołem Moto Jelcz Oława należy rozpocząć od przypomnienia ostatniego meczu ligowego w rundzie wiosennej. Tak się bowiem składa, że w tamtym meczu spotkały się te same drużyny. Wówczas zdecydowane zwycięstwo 3:1 odnieśli nasi zawodnicy. Nie wiadomo, czy drużyna gości pamiętała tamtą porażkę bowiem w tym meczu odbiła to obie z nawiązką uzyskując na tym samym boisku zdecydowane zwycięstwo 3:0.

Praktycznie mecz został rostrzygnięty w I połowie. Po szkolnych błędach naszej obrony najlepszy na boisku Kanon z Moto Jelcza uzyskał dwie bramki, jedną natomiast strzelił Łuszczyński i było po meczu. W II połowie zawodnicy Jelcza mając przewagę bramkową zbytnio nie wysilali się w two-



Porażka Kuźni w Pucharze Polski

Wszystkich ościennych klubów, w tym działaczy Miedzi Legnica zainteresowanych niektórymi zawodnikami Jelcza. Wśród opinii prezentowanych przez kibiców na trybunie najtrafniejsza wydaje się nam taka: "Kuźnia bardzo dobrze grała z drużynami większymi, natomiast w tym występie pucharowym drużyna Moto Jelcz Oława obnażyła prawdziwą wartość obecnej drużyny Kuźni".

Wszystkich ościennych klubów, w tym działaczy Miedzi Legnica zainteresowanych niektórymi zawodnikami Jelcza.

Wśród opinii prezentowanych przez kibiców na trybunie najtrafniejsza wydaje się nam taka: "Kuźnia bardzo dobrze grała z drużynami większymi, natomiast w tym występie pucharowym drużyna Moto Jelcz Oława obnażyła prawdziwą wartość obecnej drużyny Kuźni".

Z ostatniej chwili:

Jak nas poinformowali działacze Kuźni Jawor, złożony został do PZPN

protest nieprawidłowości wynikłych w trakcie meczu. Chodzi o to, że zgodnie ze znowelizowanymi przepisami każdy zespół w trakcie meczu może dokonać zmian 3 zawodników w tym bramkarza. Natomiast zespół Moto Jelcza Oława dokonał zmiany trzech zawodników grających w polu. Oczywiście, że przepisów muszą przestrzegać wszystkie drużyny i dlatego ważne będzie jak do tej sprawy podejrze PZPN, chociaż akurat to nie miało większego wpływu na wynik na boisku.

Czas na zmiany

Tym razem "czarni", jak niektórzy działacze pilarscy nazywają sędziów, nie zasłużyli na nagane. Mecz pucharowy pomiędzy naszą jedenastką a piłkarzami Moto Jelcz Oława sędziowali poprawnie i nie mieli żadnego udziału w wysokiej przegranej naszej drużyny - nie spisał się piłkarz trenera Bieniśewicza, przegrywając na własne życzenie aż trzema bramkami.

Nie najlepiej spisuje się też kierownictwo klubu. Piłkarzom brakowało sprzętu: piłek, korkotrampków, getrów itp. Nie korzystają z usług masażysty, jak również z gabinetu odnowy biologicznej.

Nie ma się więc czemu dziwić, że wyniki są nienajlepsze. Póki jeszcze czas, działacze powinni zastanowić się, jak skutecznie pomóc głównym aktorom widowiska piłkarskiego - zawodnikom, jak sementować zespół, w którym zarysowują się pęknięcia, a nie - przede wszystkim - realizować swoje niezaspokojone ambicje.

Udany sparring w Męcince

W środę 4 września o godz. 18 na boisku sportowym w Męcince odbył się sparingowy mecz GKS Męcinka - Kuźnia Jawor (juniorzy klasy M trenowani przez pana Henryka Dulika). Był to rewanż za mecz rozegrany w Jaworze w zeszłym tygodniu.

W Jaworze był wynik 4:0 dla Męcinki. W Męcince ponownie zwyciężyli piłkarze GKS tym razem 2:0. Obydwie bramki dla zwycięzców zdobył Zenon Krzemiński. Trenerzy obydwóch zespołów potraktowali mecz jako próbę różnych wariantów gry. W zespole GKS trener Adam Gabrys dał szansę gry zawodnikom III-ligowej Kuźni, Bajkowi i Pajakowi. Obaj dobrze zaprezentowali się na boisku, chociaż było widać brak ogrania z pozostałymi zawodnikami GKS. Po odpowiednim treningu i zgraniu z zespołem GKS mogą być dużym wzmocnieniem zespołu z Męcinki.

Natomiast drużyna juniorów Kuźni pokazała waleczność, wybieganie i małą skuteczność w sytuacjach podbramkowych. Poprawienie niektórych mankamentów w grze tej drużyny spowoduje, że będzie ona groźna w nadchodzących rozgrywkach.

Terminarz rozgrywek

klasy okręgowej w rundzie jesiennej sezonu 1994/95

Otrzymałmy skład grupy i terminarz rozgrywek klasy okręgowej, w której występują dwie drużyny z naszego terenu: Gminny Klub Sportowy Męcinka i Rodło Granowice. Przypominamy, że grający dotychczas w tej klasie Park Targoszyn został zdegradowany do klasy A. Według naszej oceny grupa legnicka klasy okręgowej jest jedną z silniejszych. W tej klasie gra 14 drużyn: GKS Męcinka, Spółdzielca Gaworzyce, Zryw Kotla, Orzeł Zagrodno, Górnik II Polkowice, GKS Raciborowice, Orkan Szczedrzykowice, Chrobry II Głogów, Warta Bolesławiecka, Odra Ścinawa, Sparta Grębocice, Zamet Przemków, Rodło Granowice, Piłomień Radwanice.

GKS Męcinka pierwszy mecz rozegra 21 sierpnia z Piłomieniem Radwanice na własnym boisku. Następne mecze rozgrywane będą wg następującego harmonogramu: 28 sierpnia u siebie ze Spółdzielcą Gaworzyce, 4 września wyjazd do Kotli, 11 września u siebie z Orłem Zagrodno, 18 września wyjazd do Górnika Polkowice, 25 września mecz w Męcince z GKS Raciborowice, 2 października wyjazd do Szczedrzykowice, 9 października mecz u siebie z Chrobrym Głogów, 16 października wyjazd do Warty Bolesławieckiej, 23 października u siebie z Odrą Ścinawą, 30 października wyjazd do Grębocice, 5 listopada mecz u siebie z Zametem Przemków, 13 listopada ostatni mecz w rundzie jesiennej na wyjeździe z Rodłem Granowice. Rodło Granowice pierwszy mecz gra na wyjeździe ze Spółdzielcą Gaworzyce. Następne mecze to:

28.08.94 - Rodło Granowice - Zryw Kotla 4.09.94 - Orzeł Zagrodno - Rodło Granowice 11.09.94, Rodło Granowice - Górnik II Polkowice 18.09.94, GKS Raciborowice - Rodło Granowice 25.09.94, Rodło Granowice - Orkan Szczedrzykowice 2.10.94, Chrobry II Głogów - Rodło Granowice 9.10.94, Rodło Granowice - Warta Bolesławiecka 16.10.94, Odra Ścinawa - Rodło Granowice 23.10.94, Rodło Granowice - Sparta Grębocice 30.10.94, Zamet Przemków - Rodło Granowice 5.11.94, Piłomień Radwanice - Rodło Granowice

Ostatnim meczem będzie bratobójczy pojedynek z GKS Męcinka - 13 listopada na boisku w Granowicach. O godzinach rozgrywania meczu będziemy informować w trakcie rozgrywek.

GKS Męcinka gotowy do rozgrywek

Po zakończeniu rozgrywek w rundzie wiosennej klasy okręgowej w klubie doszło do pewnych zmian, o których pisaliśmy na łamach naszej gazety. Między innymi zmieniono i dostosowano do aktualnych realiów nazwę klubu, wybrano nowe władze, i dokonano zmian organizacyjnych w celu wzmocnienia piłkarskiej kadry klubu (temu wzmocnieniu służyć miała fuzja z Kuźnią Jawor).

Obecnie kadra drużyny seniorów liczy 16 zawodników, natomiast podpisano umowę w klubie 15. W związku z podpisaną umową o współpracy z Kuźnią GKS mógł zrezygnować z prowadzenia drużyny juniorów, jednak władze klubu podjęły decyzję o zgłoszeniu tej grupy wiekowej do rozgrywek. Wiąże się to z tym, że w obecnej drużynie juniorów jest kilku zawodników, którzy po ograniu stanowić będą bezpośrednie zaplecze drużyny. Już obecnie trener Gabrys w

meczach kontrolnych wypróbuje młodych piłkarzy.

Dobra atmosfera w klubie jest wynikiem sprzyjania piłce w Gminie. Zarówno Wójt Gminy p. Michał Puzyński jak i przewodniczący Rady Gminy p. Zbigniew Przychoźden są żywo zainteresowani utrzymaniem jednego silnego klubu w gminie oraz szeroko pojętym szkoleniem młodzieży na bazie szkół podstawowych. Wiąże się to oczywiście z pewnymi wydatkami pieniężnymi, jednak obecne władze klubowe starają się pozyskać środki nie tylko z gminnej kasy.

Najbliższe zamierzenia klubu to dobra gra w klasie okręgowej oraz zabezpieczenie podstawowego sprzętu dla piłkarzy. W przyszłości istnieje potrzeba poprawienia stanu boiska w Męcince i warunków oglądania meczów przez kibiców.

Walne Zgromadzenie "Kuźni"

Zarząd klubu sportowego "Kuźnia" informuje swoich członków, iż zwołuje Walne Zgromadzenie Członków na dzień 11 sierpnia 1994 r., godz. 18.00, w klubie roz-

rywkowym Jaworskiego Ośrodka Kultury "Parkowa". Obecność obowiązkowa.

Zredagował: Bogumił Wasiak

